# Le Richelieu

www.canadafrancais.com

tc • MEDIA

**LE MARDI**
**27 DÉCEMBRE 2016**
Vol. 81 | N° 48
42 575 exemplaires



VITRERIE SARAN
DEPUIS 1963
Votre référence en vitrerie depuis 50 ans!
965, boul. du Séminaire Nord,
Saint-Jean-sur-Richelieu
450 348-6191
>7070569

(Photo TC Media – Rémy Boily)

# JOUR DE L'AN AUX MILLE SAVEURS

*Le Richelieu* s'est entretenu avec trois Johannais d'origine étrangère pour connaître les traditions qui marqueront la fin d'année dans leur pays. Petits sauts au Maroc, au Chili et au Niger. Sur la photo, on reconnaît Illo Mamane, Johannais d'origine nigérienne.

**PAGE 4**


GRATUIT

VOS NOUVELLES LOCALES, RÉGIONALES ET NATIONALES AU BOUT DES DOIGTS.

TÉLÉCHARGEZ L'APPLI DÈS MAINTENANT

tc • MEDIA | NOUVELLES

Télécharger dans l'App Store | Télécharger sur Google play

>6942214

(Photo TC Media – Archives)

## 26 lieux où déposer son sapin

PAGE 3

(Photo TC Media – Archives)

## Retour des clubs de marche

PAGE 11


100% RÉNOVÉ
UNE EXPÉRIENCE RÉINVENTÉE
StHubert
- DE 1979 À AUJOURD'HUI -
NOUVEAU DÉCOR | NOUVEAUTÉS AU MENU | NOUVELLE AMBIANCE
960, boul. du Séminaire Nord Saint-Jean-sur-Richelieu Réservation : 450 348-6876
RESTO-BAR SPORT HUB
>7041265

MEUBLES & DAVANTAGE
Vente d'après Noël
Jusqu'au 4 janvier 2017
NOUS PAYONS LES TAXES SUR LES ÉLECTROMÉNAGERS SAMSUNG
VOIR HORAIRE DES FÊTES SUR
DAVANTAGE DE MARQUES TOUJOURS AU MEILLEUR PRIX
FARNHAM
1555, BOULEVARD INDUSTRIEL
FARNHAM, QC J2N 2X3
ST-JEAN-SUR-RICHELIEU
370, RUE LABERGE
ST-JEAN-SUR-RICHELIEU, QC J3A 1G5
MEUBLESETDAVANTAGE.CA
>7070572

# Promotions d'après Noël
# Télé + Internet

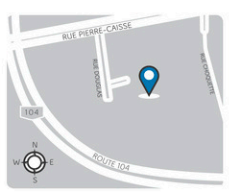
C'est le temps de passer au meilleur service télé et à l'Internet rapide et fiable. Abonnez-vous à un service télé ou Internet d'ici le 31 décembre et obtenez une carte-cadeau Visa[MD] de 100 $[1].

la vie est **Bell**

---

Profitez de conseils d'experts dès aujourd'hui aux magasins suivants:

**ST-JEAN-SUR-RICHELIEU**
Carrefour Richelieu
450 349-4400




**ST-JEAN-SUR-RICHELIEU**
395, boul. Séminaire Nord
450 348-5210

À jour en date du 26 décembre 2016. L'offre prend fin le 31 décembre 2016. Offert à tous les nouveaux clients résidentiels et aux clients actuels ajoutant un service Télé ou Internet dans certains secteurs du Québec, là où l'accès et la technologie le permettent. L'offre peut être modifiée sans préavis. D'autres conditions s'appliquent. **(1)** Les cartes-cadeaux Visa non chargées seront remises à l'achat d'un service Télé Fibe et/ou Internet avec Bell dans un magasin de détail participant. Une carte-cadeau par compte. Télé Fibe nécessite un forfait Internet admissible. Tous les services doivent être installés/activés avant le 15 janvier 2017. Le client doit enregistrer la carte-cadeau en ligne à l'adresse cartecadeaubell.com pour demander que le montant de 100 $ soit chargé dans la carte. Prévoyez un délai de 30 jours pour que la carte-cadeau soit chargée et prête à utiliser. Visa Int./Compagnie Home Trust, utilisée sous licence. Fibe est une marque de commerce de Bell Canada.

>7066658

# 26 endroits où déposer son sapin

**MYRIAM TOUGAS DUMESNIL**
myriam.tougas-dumesnil@tc.tc

**ENVIRONNEMENT. Noël est derrière nous et certains songent déjà à se départir de leur sapin naturel. La Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu et Compo – Haut-Richelieu mettent à leur disposition 26 endroits où aller porter leur arbre et lui donner une deuxième vie.**

Le maire de Saint-Jean-sur-Richelieu, Michel Fecteau, et la directrice générale de Compo – Haut-Richelieu, Isabelle Deschênes, encouragent les citoyens à donner une deuxième vie à leur sapin naturel. (Photo TC Media – Rémy Boily)

Les citoyens ont jusqu'au 8 janvier pour aller déposer sans frais leur sapin à l'un de ces sites de collecte spéciale. Ceux-ci sont répartis aux quatre coins de la ville, dans des parcs et emplacements municipaux. S'ajoutent à ces lieux de collecte deux écocentres.

Les parcs et sites seront spécialement identifiés au moyen d'un panneau. Les sapins qui y seront recueillis seront transportés à l'écocentre de Compo – Haut-Richelieu, où ils seront transformés en copeaux. Ils seront par la suite acheminés vers des terres agricoles de la région.

Ainsi, Compo – Haut-Richelieu rappelle aux citoyens qu'il est important de dépouiller leur arbre de toute décoration avant de s'en départir. Ceux-ci doivent entre autres s'assurer que les glaçons, crochets et guirlandes ont tous été enlevés. En moyenne, un millier de sapins sont déposés aux points de collecte.

## SITES DE COLLECTE

Dans le secteur Saint-Jean, 12 sites de collecte sont mis à la disposition des citoyens. Ils sont situés aux parcs F.-Raymond-Lefebvre, J.-Paul-Beaulieu, Joie-de-Vivre, Marcel-Bernard, Marquis-De Montcalm, Notre-Dame-de-Lourdes, Pierre Trahan, René-Lévesque et des Sœurs-de-l'Immaculée-Conception.

Les résidents peuvent aussi se départir de leur sapin au Centre-de-plein-air-Ronald-Beauregard, à la Place Dorchester (en face de la gare), de même qu'à l'écocentre de Compo – Haut-Richelieu situé sur la rue Gaudette.

Quant à eux, les résidents du secteur Saint-Luc ont le choix d'aller porter leur sapin à l'un des sept sites prévus à cet effet. Ceux-ci sont situés aux parcs des Échevins, Docquier, du Centre, du Domaine, de Musset et Pierre-Benoit. Le parc du Pavillon de la jeunesse Yvan-Viens agit aussi à titre de lieu de dépôt.

Du côté d'Iberville, quatre sites de collectes sont aménagés. Ils sont situés au Centre Marguerite-Bourgeoys, au Pavillon des loisirs de Mille-Roches, au parc Pierre-Le Moyne-D'Iberville et à l'écocentre situé sur la rue Lucien-Beaudin.

Finalement, les résidents du secteur L'Acadie peuvent se départir de leur sapin naturel à l'un des trois sites qui sont mis à leur disposition. Ceux-ci sont situés à l'ancien garage municipal L'Acadie (sur le chemin du Clocher) et aux parcs François-Nicolas et Jean-Philippe-Toupin.

## AMENDES

La Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu rappelle qu'il est interdit de déposer un sapin sur la voie publique à tout autre moment ou endroit que ceux identifiés dans le cadre de cette collecte spéciale. Les contrevenants sont passibles d'une amende.

Par ailleurs, il est à noter que cette collecte est offerte aux particuliers seulement. Les entrepreneurs qui souhaitent se départir de leurs sapins invendus doivent communiquer avec Compo – Haut-Richelieu en composant le 450 347-0299.

Finalement, après le 8 janvier, les citoyens pourront aller porter leur sapin aux écocentres des secteurs Saint-Jean et Iberville, ouverts du lundi au vendredi de 8 à 17 heures et le samedi, de 9 à 16 heures. L'horaire des écocentres pour la période des Fêtes est disponible en ligne (compo.qc.ca).

Pour consulter le plan des sites de dépôt ou obtenir toute information supplémentaire sur la collecte de sapins, il suffit de consulter le site Web de la Ville (sjsr.ca/sapins). Il est aussi possible de joindre l'hôtel de ville au 450 357-2100 en semaine, de 9 heures à midi et de 13 heures à 16h30. L'hôtel de ville est toutefois fermé du 23 décembre au 2 janvier inclusivement.

## Ailleurs dans la région

Des collectes à la porte sont organisées ailleurs dans la région, dans certaines municipalités desservies par Compo - Haut-Richelieu. C'est le cas de Mont-Saint-Grégoire (13 janvier), Henryville (17 janvier), Saint-Alexandre (10 et 17 janvier), Venise-en-Québec (11 janvier), Lacolle (13 janvier) et Saint-Paul-de-l'Île-aux-Noix (6 janvier).

# Le jour de l'An aux quatre coins du monde

**MYRIAM TOUGAS-DUMESNIL**
myriam.tougas-dumesnil@tc.tc

**FÊTE. Samedi soir, le Québec enterrera l'année avec son champagne et son Bye Bye. Mais qu'en est-il du reste de la planète? *Le Richelieu* s'est entretenu avec trois Johannais d'origine étrangère pour connaître les traditions qui marqueront la fin d'année dans leur pays. Petits sauts au Maroc, au Chili et au Niger.**

S'il fallait n'utiliser qu'un mot pour décrire les célébrations de fin d'année au Niger, ce serait sans doute «festin». Le pays, dont plus de 90% de la population est musulmane, ne célèbre pas Noël. Mais on ne manque pas de festoyer dans la nuit du 31 décembre au 1er janvier. Danse, feux d'artifice et repas convivial sont de circonstance.

«Les jeunes de 15 à 20 ans organisent des booms et dansent toute la nuit. Les adultes et les enfants se réunissent chez un membre de la famille pour manger et discuter», indique Illo Mamane, un homme d'origine nigérienne qui demeure aujourd'hui dans le quartier Saint-Eugène.

## MÉCHOUI NIGÉRIEN

De véritables festins sont organisés dans ce pays d'Afrique de l'Ouest. Certains optent pour le rôti de poulet, mais le vrai plat de résistance est le méchoui de mouton. L'animal, farci de légumes et de couscous, cuit lentement au-dessus de la braise.

«Au Niger, toutes les cours sont entourées d'un mur et tout se passe à l'extérieur. Ceux qui n'ont pas d'ampoules dehors en installent pour qu'on voie plus clair. On fait le méchoui et on le mange avec la main», précise M. Mamane. De grandes tables pouvant accueillir une vingtaine de personnes sont installées.

## UN BÉBÉ RICHE

Après le repas, les familles se réunissent pour assister à la présentation de feux d'artifice. Mais le véritable suspense est à minuit. «Toute la soirée, on s'installe et on jase, mais toujours les yeux vers la télé. Il y a des artistes qui font des spectacles en direct et on attend des nouvelles du bébé de l'année», explique Illo Mamane.

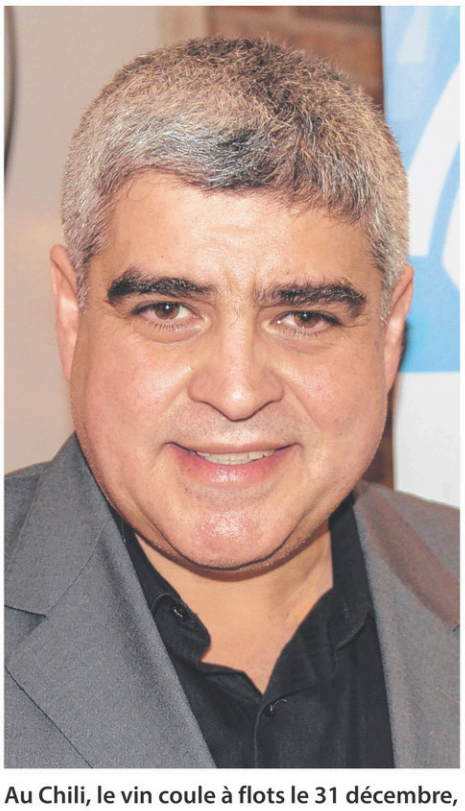
Si un enfant naît au Niger à minuit tapant, il devient officiellement le bébé de l'année. Sa famille, elle, devient riche instantanément. «La mère devient riche, parce que tous les ministres, députés et commerçants, entre autres, envoient des chèques. Mais il faut que le bébé naisse à minuit pile», insiste le Nigérien. C'est rare, mais ça arrive.

## EXCÈS CHILIENS

Rodrigo Pinochet se souvient bien des célébrations du jour de l'An dans son pays d'origine, le Chili. Le vin, entre autres, y coule à flots. «Le 31 décembre, c'est une soirée très arrosée! Les Chiliens, on exprime l'amour par l'alcool, la nourriture et les câlins», affirme celui qui s'est installé à Saint-Jean-sur-Richelieu en 1988.

À Santiago, où il a vécu une partie de son enfance et de son adolescence, les célébrations se font à l'extérieur, dans la cour. «Il fait très chaud et les gens font des barbecues. Il y a beaucoup de vin et du Pisco, une eau-de-vie avec laquelle on fait du Piscola, notre version du *rhum and coke*», souligne-t-il.

Comme au Québec, le temps des Fêtes est souvent synonyme d'excès. Le 1er janvier, le marché de fruits de mer de Santiago est envahi dès 6 heures par les fêtards qui tentent de se remettre des abus de la veille. «On se ramasse au marché pour manger une soupe aux fruits de mer», confie M. Pinochet.



**Au Chili, le vin coule à flots le 31 décembre, selon Rodrigo Pinochet.** (Photo TC Media – Archives)

## BÛCHE MAROCAINE

Croyez-le ou non, mais notre bûche de Noël a une cousine marocaine. «Au réveillon, on sert notre fameuse bûche de fin d'année», souligne Bouchra Bouchlarem. La Marocaine, qui est installée à Saint-Jean-sur-Richelieu depuis 2011, concocte ce dessert elle-même.

«Au Maroc, les pâtisseries font leur chiffre d'affaires avec la fin d'année! C'est incroyable! Il y a aussi beaucoup de cartes de vœux et de petites boules de neige et décors à vendre», souligne-t-elle, rappelant que la fin de l'année est surtout une occasion de se réunir en famille.

Des spectacles et des feux d'artifice sont aussi présentés dans les villes côtières, le long de la Méditerranée. Puisque cette région accueille beaucoup de touristes, les hôtels en profitent pour réduire leurs prix.

**S'il vivait encore au Niger, Illo Mamane espérerait sans doute que sa femme, Anne Ammerlaan, accouche à minuit, le 1er janvier. Si ça arrivait, sa famille deviendrait riche!**
(Photo TC Media – Rémy Boily)

> ***«Les Chiliens, on exprime l'amour par l'alcool, la nourriture et les câlins!»***
>
> ***Rodrigo Pinochet***

Mme Bouchlarem est originaire d'Oujda, une ville située tout près de la frontière séparant le Maroc et l'Algérie. «Le 31 décembre, j'appelais la famille et je faisais soit un couscous marocain, soit un poulet rôti aux olives… On termine avec la fameuse bûche, servie avec un thé à la menthe ou un jus de fruits.»

## POINTS COMMUNS

S'il y a un point commun entre les célébrations du jour de l'An ici, au Niger, au Chili et au Maroc, c'est qu'elles sont toutes synonymes de réunion en famille.

Durant les fêtes, Illo Mamane, Rodrigo Pinochet et Bouchra Bouchlarem en profiteront tous pour concocter des plats typiques de leur pays. Comme le dit si bien M. Pinochet, «les empanadas et le pain chilien s'additionnent bien à la tourtière!».



tc • MEDIA
Le Richelieu
C.P. 383, 84, RICHELIEU, SAINT-JEAN J3B 6X3
Téléphone : 450 347-0323
Sans frais : 1 800 947-8555
Télécopieur : 450 347-4539
Annonces classées : 1 866 637-5236
>6701023
Distribuée par publisac
RÉSEAU SÉLECT
Veuillez recycler ce journal

**Directeur général**
Dominic D'Anjou
dominic.danjou@tc.tc
**Chef de nouvelles :**
Gilles Lévesque
gilles.levesque@tc.tc
**Directrice support aux ventes :**
Nancy Corriveau
nancy.corriveau@tc.tc
**Directrice stratégie média**
Gabriella Agarla
450 347-0323, poste 2240
gabriella.agarla@tc.tc

**Conseillers en solutions médias :**
Marie-Hélène Brault
450 347-0323, poste 2229
marie-helene.brault@tc.tc
Manon Lavigne
450 347-0323, poste 2277
manon.lavigne@tc.tc
Cindy Lord
450 347-0323, poste 2223
cindy.lord@tc.tc
Martin Stewart
450 347-0323, poste 2230
martin.stewart@tc.tc
Nancy St-Jean
450 347-0323, poste 2202
nancy.st-jean@tc.tc
**Coordonnatrices :**
Marjorie Langevin
marjorie.langevin@tc.tc
Nadine Dufour
nadine.dufour@tc.tc
Jeannette Bédard
jeannette.bedard@tc.tc

**Journalistes :**
Isabelle Laramée
450 347-0323, poste 2224
isabelle.laramee@tc.tc
Myriam Tougas-Dumesnil,
450 347-0323, poste 2447
myriam.tougas-dumesnil@tc.tc
Valérie Legault
450 347-0323, poste 2201

**Impression :**
Imprimeries Transcontinental 2005 s.e.n.c., division Transcontinental Transmag
**Distribution :**
Distribution Transcontinental Inc. Division Publi-sac Montérégie
**Publié par :** Médias Transcontinental S.E.N.C.
**Vice-président ventes**
Jules Roux
**Vice-présidente principale**
Julia Kamula
www.medias-transcontinental.com
**TIRAGE :** 42 575 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS

**Dépôt légal :** Bibliothèque Nationale du Québec. Bibliothèque nationale du Canada. Droit d'auteur protégé sous le numéro de registre 194, numéro d'ordre 277-191. Toute reproduction des annonces ou informations en tout ou partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le journal Le Richelieu ne se tient pas responsables des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte ou se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et/ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans Le Richelieu sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.
MIXTE
Papier issu de sources responsables
FSC® C011825

# Le Marché de Noël attire près de 7500 visiteurs

**MYRIAM TOUGAS-DUMESNIL**
myriam.tougas-dumesnil@tc.tc

**BILAN. La popularité du Marché de Noël du Vieux-Saint-Jean ne se dément pas. Pour sa huitième édition, l'événement a attiré près de 7500 visiteurs en deux fins de semaine. Ceux-ci ont pu découvrir le fruit du travail d'une quarantaine d'artisans, producteurs et créateurs.**

Une quarantaine de producteurs, artisans et créateurs avaient leur kiosque au Marché public. (Photo Michel Raymond)

Ces derniers exposaient leurs produits aux abords et à l'intérieur du Musée du Haut-Richelieu. Produits du bois, laine et viande d'alpaga, cidres, saucissons de canard, savons artisanaux, bijoux et chocolat, entre autres, étaient étalés devant les yeux des visiteurs, du 9 au 11 et du 16 au 18 décembre.

Les produits locaux occupaient encore une fois une place importante lors de l'événement. En effet, les deux tiers des exposants provenaient cette année du Haut-Richelieu. L'autre tiers était composé en majorité de producteurs qui ont l'habitude de proposer leurs produits au Marché public du Vieux-Saint-Jean.

## BON DÉPART

Organisé pour une première année par la Société de développement Vieux-Saint-Jean (SDVSJ), le Marché de Noël a rassemblé près de 5000 personnes lors de ses trois premiers jours d'exposition. La température moins clémente et le verglas du week-end suivant ont sans doute refroidi les ardeurs des visiteurs, qui ont été un peu moins nombreux.

Quoi qu'il en soit, la SDVSJ se dit heureuse de ce premier bilan. «La qualité et la variété des exposants, la nouvelle image ainsi que l'ambiance et l'animation ont sans aucun doute contribué au succès de cette édition», estime l'organisme, dans un communiqué.

## ANIMATION

Afin de créer une véritable ambiance des Fêtes, la SDVSJ avait prévu des activités et de l'animation musicale pour les visiteurs du Marché de Noël. Ceux-ci ont entre autres pu entendre Les Caroles de Noël, un trio *a cappella*. Ils ont également assisté à des prestations de Thomas Hodgson et Guillaume Martin-Laval.

Pour les familles, des promenades en calèche, du maquillage et la présentation d'un conte étaient au programme. Les plus jeunes ont aussi grandement apprécié la Chasse aux lutins, une activité qui avait été fort populaire l'an dernier. Le Théâtre du Bahut réservait quant à lui une animation ambulante humoristique aux visiteurs.

La Société de développement Vieux-Saint-Jean tient finalement à remercier tous les visiteurs, bénévoles, exposants et partenaires qui ont contribué au succès de l'événement.

Pour en savoir plus sur la SDVSJ, on consulte son site Web (vieux-saint-jean.com) ou sa page Facebook (Vieux Saint-Jean).

# Jusqu'au 31 décembre pour appeler Nez rouge

**MYRIAM TOUGAS-DUMESNIL**
myriam.tougas-dumesnil@tc.tc

**RACCOMPAGNEMENT. La grande équipe de l'Opération Nez rouge du Haut-Richelieu entame le dernier droit de sa 28e campagne dans la région. Ses bénévoles seront sur les routes tous les soirs jusqu'au 31 décembre inclusivement, pour vous aider à bien rentrer.**

Au dernier décompte, pas moins de 610 bénévoles avaient donné de leur temps à l'Opération Nez rouge. Parmi eux, on compte Josée Rathé. (Photo TC Media – Rémy Boily)

Si la majorité des *partys* de bureau et soupers de Noël sont choses du passé, plusieurs prévoient encore profiter des vacances des Fêtes pour s'amuser lors de soirées bien arrosées. Au terme de celles-ci, pourquoi ne pas faire appel à l'Opération Nez rouge?

Déjà, ses conducteurs bénévoles ont effectué pas moins de 900 raccompagnements aux quatre coins de la région, depuis le début de la campagne. Ce week-end, avec les célébrations de fin d'année, les lignes ne devraient pas dérougir, à la centrale.

## SERVICE GRATUIT

Rappelons que le service de raccompagnement est gratuit. Les bénévoles amassent toutefois les dons, qui sont remis en totalité au Club Optimiste Saint-Eugène. L'organisme est le maître d'œuvre de la campagne de Nez rouge, dans la région. Avec les dons des clients, il financera différents projets liés à la jeunesse.

L'an dernier, le Club Optimiste avait touché 36 617$ au terme de la 27e campagne de l'Opération Nez rouge du Haut-Richelieu. Au dernier décompte, cette année, ses clients lui avaient remis tout près de 17 000$, en 14 jours d'opération.

## BÉNÉVOLES

Ceux qui souhaitent profiter de la fin de l'année pour faire une bonne action peuvent donner de leur temps à l'Opération Nez rouge en se joignant à son équipe de bénévoles.

Pour ce faire, il suffit de remplir le formulaire disponible en ligne (operationnezrouge.com) et au poste de police de Saint-Jean-sur-Richelieu (325, rue MacDonald). Il est aussi possible de le transmettre via l'application mobile de l'Opération Nez rouge.

Rappelons que cette dernière permet aussi de connaître le temps d'attente pour un transport dans sa région. Elle est aussi un outil efficace pour trouver le numéro de téléphone de la centrale la plus proche.

**450 357-6011**

C'est le numéro à composer pour joindre la centrale de l'Opération Nez rouge du Haut-Richelieu, située à la caserne de la rue Saint-Jacques. Les bénévoles téléphonistes seront au bout du fil pour prendre les appels tous les soirs, de 20 heures à 3h30, à l'exception du 31 décembre. À cette date, ils seront en service jusqu'à 4 heures.

# Claude Raymond SUR LE TERRAIN

Vous avez des photos, événements ou anniversaires? Contactez-moi à **claude.raymond@tc.tc**

## Un beau souvenir

**Un fidèle lecteur, Maurice Ouellet, m'a fait parvenir cette photo, prise en 1987. La jeune fille, Sandra Calouro, avait eu l'honneur d'effectuer le premier lancer lors d'une partie des Expos, au Stade olympique de Montréal. Joueuse de balle dans le quartier Notre-Dame-Auxiliatrice à Saint-Jean, Sandra avait été choisie dans le cadre d'un concours organisé par la Fédération des caisses Desjardins. Sur la photo, à mes côtés: Guy Bernier, président de la Fédération des caisses Desjardins, Sandra Calouro et Maurice Ouellet, qui occupait le poste de directeur général de la Caisse NDA.** (Photo Gracieuseté)

## Ici et là...

Bonne chance à Frédéric St-Denis qui s'est récemment joint au personnel d'entraîneurs des Patriotes de l'Université du Québec à Trois-Rivières. L'ancien défenseur des Canadiens a joué la saison 2015-2016 à Munich, en Allemagne, où il a remporté le championnat.

***

André Dion sr nous a fait toute une surprise en se présentant au souper annuel du Fonds Claude-Raymond, la semaine dernière. Un des fondateurs de notre organisme avec Jacques Trahan et Louis McNulty, André semblait en bonne forme.

***

Bravo à Antoine L'Estage, qui a remporté le championnat de rallye canadien pour la neuvième fois grâce à récente victoire au *Big White Rally*, en Colombie-Britannique. Le pilote de Saint-Jean a été l'athlète de l'année du Haut-Richelieu en 2007.

***

Les automobilistes qui auront pris un verre de trop peuvent encore faire appel à l'Opération Nez rouge du Haut-Richelieu. Les bénévoles offriront le service tous les soirs, jusqu'au 31 décembre. Il est possible de joindre la centrale téléphonique au 450 357-6011.

## L'invité mystère ?

**Natif de Saint-Jean, j'ai été champion de karting. J'ai aussi connu beaucoup de succès dans d'autres catégories en course automobile. Cette saison, j'ai remporté le championnat de la Coupe Nissan Micra.**

**Réponse en page 11**

**Je voudrais souhaiter une bonne année 2017 à tous mes lecteurs. Santé, bonheur et prospérité!**

## Bonne fête !

27 décembre: Étienne Vanslette
27 décembre: Paul Houde
27 décembre: Clara Lamarre
28 décembre: Wilfrida Bélanger
28 décembre: Clotilde Berger
28 décembre: Ella-Rose Berger
30 décembre: Julie Brault-Lagarde
31 décembre: Mylène Boudreau
31 décembre: Hélène Berger
31 décembre: Natalie Raymond
31 décembre: Paul Martin
31 décembre: Charles Poulin
1er janvier: Gilles Beauvais
1er janvier: Caroline Morin-Houde
1er janvier: Stéphanie Bonneau
2 janvier: Mélanie Bouchard
2 janvier: Thérèse Dion


Coeur à Coeur
coeuracoeur.com
QuébecRencontres.com

RÉPONDEZ aux annonces RAPIDEMENT
1-900-789-6633
#26387* BELL, ROGERS/FIDO TELUS, VIDEOTRON
ANNONCEZ-VOUS GRATUITEMENT
(450) 515-5858

Pour PLACER votre annonce GRATUITEMENT:
Enregistrez dès maintenant votre annonce détaillée en téléphonant au (450) 515-5858
Effectuez votre enregistrement avant lundi 9h pour une parution dans l'édition suivante.

Pour RÉCUPÉRER vos messages FACILEMENT:
Prenez gratuitement connaissance du nombre de messages reçus en téléphonant au (450) 515-5858. Composez par la suite le 1-900-789-6633 (depuis votre téléphone résidentiel) ou le #26387 (depuis votre téléphone cellulaire) pour les écouter.

Pour RÉPONDRE aux annonces RAPIDEMENT:
Composez le 1-900-789-6633 (depuis votre téléphone résidentiel) ou le #26387 (depuis votre téléphone cellulaire). Au menu principal, selectionnez l'option 4, entrez le numéro de l'annonce sélectionnée et laissez votre message.

>6948367


### FEMME CHERCHE HOMME

**MONA EST PEUT-ÊTRE CELLE QU'IL TE FAUT!** St-Hilaire, 55 ans, 5'1", 110 lb, a enfant (23 ans), aime rire, musique, camping, voyages, soupers entre amis ou en famille, désire H 50-55 ans, fidèle et sincère. **396307**

**BRIGITTE SE CHERCHE UN CHUM!** St-Jean, 52 ans, 4'9", 160 lb, chev châtains en bas des épaules, yx bruns, a beau petit look, désire H, avec qui vivre relation à long terme. **396137**

**JEANINE EST UNE FEMME LIBRE,** Montérégie, 67 ans, 5'6", 135 lb, blonde aux yx bleus, possède maison, aimerait bien rencontrer H, n-fum, honnête et sincère. **397840**

**PARTAGEONS D'HEUREUX MOMENTS!** Femme active de 71 ans, 5'2", poids santé, en bonne santé, authentique et honnête, aime voyager, recherche H, vrai, disponible et créatif, pour beau partage. **399217**

**L'AVENIR NOUS RÉSERVE DE BELLES SURPRISES!** Jolie veuve de St-Jean, 63 ans, poids santé, aimable, désire H 60-65 ans, 5'7"-5'9", 150-170 lb, n-fum, pour se connaître, être complices et vivre relation à long terme. **397788**

**QUE DIRIEZ-VOUS D'UNE PETITE DANSE AVEC LOUISE?** Blonde aux yx bleus de St-Jean, 72 ans, 130 lb, retraitée, aime marche et petits voyages, souhaite rencontrer H, n-fum, fidèle et respectueux. **398751**

**ÇA SERAIT UN GRAND PLAISIR DE VOUS CONNAÎTRE!** Sportive éduquée de 71 ans, 5'2", poids santé, chev courts naturels, sensible, sociable, artiste à ses heures, a auto, aime golf, voyages, désire H, avec affinités. **397638**

**VOICI VOTRE DERNIÈRE CHANCE!** Brunette de St-Jean, fin 50aine, 5'4", 170 lb, yx pers, n-fum, sobre, en santé, retraitée, aime marche, jeux de société, veut copain, n-fum, doux, pour activités et plus si affinités. **398916**

**ELLE RESSEMBLE À UNE INDIENNE,** 52 ans, 4'9", 150 lb, chev châtains aux épaules, yx bruns, teint foncé, beau petit look, cherche chum, pour vivre belle relation à long terme. **398371**

**BRIGITTE A UN BEAU PTIT LOOK!** St-Jean, 52 ans, 4'9", 160 lb, chev châtains, yx bruns, peau foncée, désire H, avec qui jaser. **396300**

**ÉVOLUEZ AUX CÔTÉS DE CETTE ROUQUINE!** 5'6", 155 lb, chev aux épaules, yx verts, désire H 50 ans et plus, 5'11" et plus, célibataire, en forme, pour relation évolutive. **396218**

**FRIANDE D'ACTIVITÉS DE PLEIN AIR!** St-Jean, fin 50aine, 110 lb, souhaite connaître H, franc et autonome, ayant passé bien résolu, avec qui développer belle relation. **398825**

**L'AMOUR REND LA VIE PLUS AGRÉABLE!** Dame de la Rive-Sud, 63 ans, poids santé, agréable à vivre, communicative, à l'écoute, désire H 60-65 ans, 5'7"-5'9", 160-175 lb, n-fum, au passé réglé, pour du long terme. **397108**

**UN BEL AMOUREUX POUR CETTE FIÈRE DAME!** St-Jean, 68 ans, 5'5", 130 lb, n-fum, app jeune, autonome, franche, aime danse, voyages, cherche H 64-73 ans, de St-Jean, 5'8" et plus, poids prop, n-fum, distingué. **396629**

**ANNE-MARIE EST BIEN DAN SA PEAU,** bonne vivante de 63 ans, 5'5", 180 lb, affectueuse, douce et fidèle, aime voyages, marche, recherche bon complice 60-75 ans, pour plaisir, amitié, tendresse, amour et plus. **395775**

**DE BONNE HUMEUR, DU MATIN AU SOIR!** Brunette de Marieville, 58 ans, 5'2", 110 lb, yx pers, bien dans sa peau, aime vélo, moto, plein air, voyages et jardinage, recherche H 45-58 ans, souriant, doux, pour amour. **4532071**

**BELLE BLONDE AFFECTIONNANT LA COMPAGNIE CANINE,** St-Jean, 65 ans, 5'4", 120 lb, yx verts, aime petits voyages de fins de semaines, désire bel H 58-70 ans, n-fum, doux, fidèle, tendre, réservé, pour but sérieux. **394750**

**SOYONS AMIS D'ABORD!** Femme de la Montérégie, 68 ans, n-fum, autonome, aime sorties, musique, resto, recherche H 60-65 ans, n- fum, sans attaches, ayant passé réglé, pour sorties amicales et on verra ensuite. **397410**

### HOMME CHERCHE FEMME

**PATRICE EST PEUT-ÊTRE FAIT POUR TOI?** St-Jean, 34 ans, 6'2", 200 lb, chev châtain foncé, yx bleus, souhaite connaître belle demoiselle, avec qui partager bonne amitié, faire belles rencontres et qui sait. **398337**

**RIEN N'ÉGALE LA CHALEUR DE CELLE QU'ON AIME,** veuf de St-Jean, 75 ans, 5'8", 174 lb, chev poivre et sel, yx pers, aime marcher main dans la main, musique, désire F 65-75 ans, avec qui faire bon bout de chemin. **4281471**

**VOICI JOCELYN!** 41 ans, 5'6", 180 lb, chev châtains, yx pers, souhaite contacter F, avec qui faire très chaudes rencontres intimes. **398376**


CONCOURS
"Un resto en duo"
GAGNEZ L'UN DES 5 FORFAITS GASTRONOMIQUES POUR DEUX
d'une valeur 100$ dans l'un des nombreux restaurants participants à travers le Québec!
Participez autant de fois que vous le désirez jusqu'au 8 janvier
1 Appelez au 1-900-456-4567 ou CELL: #4567
2 Laissez vos nom, prénom, numéro de téléphone et ville
BONNE CHANCE À TOUS ET JOYEUSES FÊTES!
1$/APPEL - SERVICE À LA CLIENTÈLE AU 1-888-985-2233


**SOURIANTE BRUNETTE, PASSIONNÉE DE DANSE,** St-Jean, 57 ans, 5'7", 150 lb, yx bruns, active, spontanée, a humour, aime vélo, désire H 45-55 ans, sociable et ayant goût d'aventure, pour être en bonne compagnie. **4406557**

**LINE AIME LES HOMMES QUI S'AFFIRMENT!** Femme de St-Jean, 67 ans, 5'6", grassette, propre, soignée, désire H 60-72 ans, 5'6" et plus, affectueux, pour faire connaissance. **390527**

**ATTENTION, RITA EST TRÈS EN FORME!** St-Jean, 72 ans, 160 lb, belle, s'entraîne au gym, aime marche rapide, animaux, bons repas, voyages, désire H, fidèle, affectueux, poli, ayant humour. **397620**

**ET SI ÇA CLIQUAIT AVEC DANIEL!** St-Jean, 50 ans, doux, calme et affectueux, souhaite contacter demoiselle, sympa, avec qui jaser d'abord et peut-être faire belle rencontre. **398671**

**PATRICK SOUHAITE S'AMUSER POUR L'INSTANT,** St-Jean, 40 ans, a emploi et voiture, recherche amie, avec qui avoir plaisir, sortir et partager diverses activités, rien de plus sérieux pour le moment. **394665**

**IL VOUS EN DIRA DAVANTAGE AU TÉLÉPHONE...** Homme de St-Jean, 74 ans, en bonne santé, a passé bien résolu, cherche F 68-70 ans, avec qui faire belle rencontre. **398399**

**LE BEAU MARTIN A BON COEUR ET FIÈRE ALLURE,** Montérégie, 46 ans, 5'6", 125 lb, chev poivre et sel, yx bleus, teint basané, a emploi stable, voiture, cherche à trouver jolie copine, demeurant dans même région, avec qui développer belle amitié et plus. **390078**

**S'ADAPTER POUR MIEUX S'ADOPTER!** Pierre de St-Jean, 67 ans, 5'7", 170 lb, grisonnant, yx bleus, sportif, désire F 60-64 ans, n-fum, en forme, cultivée, pour découvrir atomes crochus et vivre relation à long terme. **398661**

**RICKY MORD DANS LA VIE!** St-Jean, 39 ans, 5'9", 140 lb, châtain, yx bleus, beau, aime sports, désire F, simple, drôle, dynamique, aimant ciné, plein air, pour amitié, bon temps et plus. **398032**

**ON DIT QUE SÉBASTIEN EST PLUTÔT BEL HOMME!** 45 ans, 5'6", poids prop, chev bruns courts, très enjoué, passionné de chevaux, a sens de l'humour, désire F 35-50 ans, avec ou sans enfant, pour piquer sa curiosité. **398243**

**JACQUES SE LAISSERAIT SÉDUIRE PAR VOTRE DYNAMISME!** St-Jean, mi 60aine, 5'11", 240 lb, souhaite rencontrer F 65-70 ans, sachant ce qu'elle veut dans la vie, aimant camping et sorties de fins de semaines. **398857**

**RÉAL SE DÉCRIT COMME ÉTANT PLUTÔT TRANQUILLE,** St-Jean, 56 ans, 5'6", 140 lb, beaucoup de chev et yx bleus, a emploi stable et maison, aime écouter musique, souhaite connaître F 52-56 ans, n-alcoolique. **398446**

### HOMME CHERCHE HOMME

**LUC T'ESPÈRE REMPLI D'AMOUR,** St-Jean, 59 ans, 5'8", 155 lb, poilu, aime animaux et gens, souhaite connaître H, demeurant dans même région, semblable et pas compliqué. **397666**

**IL SE DEMANDE SI ÇA EXISTE ENCORE...** Homme, cherche à trouver autre H 20-40 ans, avec qui développer relation sérieuse, basée sur confiance et sincérité. **395999**

**UN BON GARS DISPONIBLE POUR TOI!** 48 ans, chev rasés, yx bleus, cherche à contacter autre H 37 ans et moins, avec qui discuter et peut-être se rencontrer. **375277**

**LE MATIN OU L'APRÈS-MIDI, ÇA VA ÊTRE CHAUD...** Très bel homme de St-Jean, 39 ans, 5'9", châtain-blond, yx bleus, a petite bedaine, cherche H, de St-Jean, extrêmement bien pourvu, pour rencontres occasionnelles. **397886**

**SI ON PRENAIT UNE BONNE DOUCHE ENSEMBLE!** Bisexuel de St-Jean, 32 ans, 5'4", 175 lb, n-fum, sobre, en forme, reçoit, désire H 40 ans et plus, propre, top, gai ou bi, sérieux, pour se voir le soir de préférence. **323256**

**MARC VEUT RÉALISER TES FANTASMES...** Beau bonhomme de 56 ans, 5'10", 160 lb, bien pourvu, gourmand, a beau corps découpé, peut recevoir, désire H, avec ou sans expérience, pour partage de plaisir. **395946**

**ANDRÉ EST TOUT NOUVEAU ICI!** Sept-Îles, 53 ans, 5'7", 150 lb, fum, prend petite bière de temps en temps, ici pour la toute première fois, cherche à contacter autre H. **397363**

**À LA POURSUITE DU PLAISIR!** Homme dans mi 60aine, disponible le jour, vit à St-Jean, veut H, pour rencontres empreintes de plaisir. **296121**

### FEMME CHERCHE FEMME

**UNE COPINE AVEC QUI PASSER DU BON TEMPS!** Femme de la Rive-Sud, 59 ans, 5'2", 145 lb, chev châtains courts, yx verts, fum, ne fréquente pas bars, travaille de soir, désire F, pour diverses sorties et activités. **397174**

**PARLONS NOUS AU TÉLÉPHONE!** Femme nouvellement établie à St-Jean, 55 ans, 5'4", 145 lb, féminine, désire F du même âge, féminine, calme, spirituelle, pour éventuelle rencontre. **398119**

**BRIGITTE A UN BEAU P'TIT LOOK!** St-Jean, 52 ans, 4'9", 160 lb, chev châtains semi longs, yx bruns, teint foncé, recherche blonde, avec qui vivre relation à long terme. **394623**

### COUPLE

**GRAND BISEXUEL TRÈS INTENSE...** St-Jean, 50 ans, 5'11", poids prop, bien pourvu, rasé, ouvert, sans tabous, se déplace, souhaite contacter couple HF, pour relations coquines, respectueuses, douces et intenses. **398828**


Couche-Tard MD
ACHETEZ DES CRÉDITS VOXTEL DANS TOUS LES DÉPANNEURS COUCHE-TARD!

# BLOC-NOTES

## MERCREDI

**LGBT**
Le groupe LGBT Saint-Jean-sur-Richelieu tient un café-rencontre au Van Houtte (935, boul. du Séminaire Nord) le 28 décembre, dès 18h30. Les intéressés sont invités à confirmer leur présence auprès de Marc Bigras, au 514 794-2199 .

## SAMEDI

**Saint-Vincent de Paul**
Le comptoir de la Conférence Saint-Vincent de Paul de Saint-Luc sera fermé le 31 décembre, de même que tous les mercredis soirs jusqu'au 5 avril.

**Chevaliers de Colomb**
Les Chevaliers de Colomb tiennent leur party du jour de l'An le 31 décembre, dès 17 heures, au 335, 6e Avenue. Souper de cochon braisé. Soirée musicale animée par Diane Pépin. Coût: 25$ pour le souper et la soirée, 20$ pour la soirée seulement, 12,50$ pour les 6 à 12 ans et gratuit pour les 5 ans et moins. Il n'y aura aucun billet en vente à la porte. Information: Alain Helmond, 514 402-5420, ou Henriette Tétreault, 450 708-1726.

## À VENIR

**La vie montante**
La vie montante, un groupe de partage évangélique mensuel pour les personnes retraitées et préretraitées, se rencontre le 4 janvier, à 13h30, au Centre de ressourcement spirituel (80, rue Lajeunesse). Information: Lucille, 450 349-2247.

**Centre de femmes**
Le Centre de femmes du Haut-Richelieu tient à informer la population qu'il sera fermé jusqu'au 8 janvier inclusivement. L'organisme reprendra ses activités le 9 janvier. Information: 450 346-0662.

**AQDR**
L'Association québécoise de défense des droits des personnes retraitées et préretraitées du Haut-Richelieu organise un dîner-conférence le 9 janvier, dès 11h30, au restaurant Chez Pedro (82, route 104, Saint-Jean-sur-Richelieu). Éric Campeau présentera l'organisme Aînés à cœur, qui offre un service d'accompagnement gratuit pour les aînés et leur famille à la recherche d'une résidence privée. La conférence débute à 13 heures. Possibilité de transport pour les membres intéressés. Information: 450 357-9545.

**Collecte de sang**
L'Association des ex-pompiers d'Iberville et la Légion royale canadienne (filiale 263 – Iberville) organisent une collecte de sang le 9 janvier, de 11h30 à 19h30, au pavillon des loisirs de Mille-Roches (190, ave. Lareau, Saint-Jean-sur-Richelieu).

**Deuil**
Les personnes endeuillées qui désirent être accompagnées, partager et partager ce qu'elles vivent sont invitées à une série de 10 rencontres qui débuteront le 9 janvier, de 13h15 à 15 heures, à la salle de pastorale du presbytère de l'église Saint-Athanase. Coût: 5$ par réunion. Inscription: Sylvette Mathieu, 450 347-1813.

**CAAP**
Le Centre d'assistance et d'accompagnement aux plaintes (CAAP) Montérégie tient un café-rencontre le 11 janvier, à 13h30, au 580, 1re Rue, bur. 102, à Saint-Jean-sur-Richelieu. Sujets abordés: les droits des usagers du réseau de la santé et des services sociaux, les démarches à entreprendre en cas d'insatisfaction, le régime d'examen des plaintes et les services du CAAP Montérégie. Café et biscuits seront servis. Entrée libre, mais inaccessible aux fauteuils roulants.

**Société d'horticulture**
La Société d'horticulture Haut-Richelieu reçoit le conférencier Daniel Fortin le 11 janvier, dès 19h30, à la Grande Salle située au deuxième étage du Pasquier. Il viendra parler des arbustes ornementaux. Coût: 5$ pour les membres, 10$ pour les non-membres. Information: 450 347-9148.

**IMBM**
L'Institut mandala du Bouddha de la médecine (IMBM) offre des cours d'essai gratuits de yoga thérapeutique (14h30) et qi gong (13 heures) le 14 janvier au 1206, boul. Saint-Luc, local 110. Information: 450 376-4626 ou info@imbm.ca.

**Famille à Cœur**
Une nouvelle session d'activités débute à la mi-janvier, chez Famille à Cœur. Yoga prénatal, mise en forme pour femmes enceintes et Zum bébé sont entre autres au programme. Pour connaître les horaires et obtenir toute information supplémentaire, on contacte l'organisme au 450 346-1734.

**Recherche d'emploi**
Le Club de recherche d'emploi Vallée des Forts, qui offre des sessions gratuites de techniques de recherche d'emploi, est en recrutement pour la prochaine session de son programme Retraite-Travail débutant le 16 janvier. Information: 450 346-3044 ou crevdf.ca.

**Aide pour les hommes**
Le Groupe de Partage pour Hommes de la Montérégie accompagne des hommes qui souhaitent augmenter leur mieux-être intérieur et ceux qui traversent des difficultés telles que: ruptures, séparation, divorce, perte d'emploi, isolement, deuil, situations éprouvantes. Le soutien et l'aide sont apportés à même des groupes d'échanges animés par des intervenants qualifiés. Les rencontres ont lieu à Longueuil, Boucherville, Varennes et, selon la demande, dans d'autres municipalités. Les hommes se rencontrent un soir de semaine de 19 à 22 heures. Information: 514 299-3210 ou www.gphm.ca.

**Banque alimentaire**
La banque alimentaire Mission Nouvelle Génération permet à la population de se procurer une commande d'épicerie d'une valeur approximative de 100$, pour la modique somme de 15$ par semaine le vendredi, à 13h30, au 182, rue Longueuil, à Saint-Jean-sur-Richelieu. Frais d'inscription: 8$ par année. Information: 450 350-2888.

**Carrefour Dignité**
Le Petit bazar du Carrefour Dignité est ouvert tous les lundis, de 9 à 13 heures, au 939-D, boul. du Séminaire Nord (entrée par la rue Bonneau). Tous les vêtements sont vendus 1$ chacun. Les dons de vêtements doivent être déposés dans la boîte prévue à cet effet, devant les locaux de l'organisme.

**Comité chômage**
Vous avez un problème à propos de votre dossier de chômage? Le Comité chômage du Haut-Richelieu et du Suroît peut vous accompagner dans vos démarches grâce à ses services gratuits pour toute question sur la Loi sur l'assurance emploi. Information: 450 357-1162.

**Gam-Anon**
Quelqu'un de votre parenté ou de votre entourage est affecté par un problème de jeu compulsif? Gam-Anon peut vous aider. Information: gam-anon.org, 450 678-0897 ou 514 984-8556.


À LIRE CE JEUDI DANS LE CANADA FRANÇAIS

**Entrevue avec Alain Barbeau**
Notre entrevue de la semaine est consacrée à Alain Barbeau, un comptable agréé qui vient de prendre sa retraite après une carrière qui se sera échelonnée sur 50 ans

**L'année 2016 en douze photos**
Nous ferons par ailleurs le point sur l'année 2016 dans le Haut-Richelieu par l'entremise de douze photos.

**Les voitures les plus volées**
Enfin, dans notre édition papier de jeudi, il sera aussi question des véhicules les plus volés à Saint-Jean-sur-Richelieu.

LE CANADA FRANÇAIS
POUR SAVOIR, FAUT L'AVOIR

PROCUREZ-VOUS VOTRE ÉDITION CE JEUDI CHEZ VOTRE DÉPOSITAIRE DE JOURNAUX.

Seulement 1,44$ +tx

>6953297



Compo-Haut-Richelieu inc.

Horaire des écocentres

| Dim. | Lun. | Mar. | Mer. | Jeu. | Ven. | Sam. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 18 déc. | 19 déc. | 20 déc. | 21 déc. | 22 déc. | 23 déc. | 24 déc. |
| Fermés | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc Lacolle 8h à 17h | Fermés |
| 25 déc. | 26 déc. | 27 déc. | 28 déc. | 29 déc. | 30 déc. | 31 déc. |
| Fermés | Fermés | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc Lacolle 8h à 17h | Fermés |
| 1er janv. | 2 janv. | 3 janv. | 4 janv. | 5 janv. | 6 janv. | 7 janv. |
| Fermés | Fermés | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc 8h à 17h<br>Lacolle Fermé | Iberville Saint-Luc Lacolle 8h à 17h | Iberville Saint-Luc Lacolle 9h à 16h |

Récupération - Ordures
Aucun changement à l'horaire des collectes

Compo-Haut-Richelieu inc.
www.compo.qc.ca - 450 347-0299

>7008417

# Les cégépiens font preuve de générosité

**MYRIAM TOUGAS-DUMESNIL**
myriam.tougas-dumesnil@tc.tc

**BILAN. Les étudiants du Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu ont encore une fois fait preuve de générosité avant les vacances des Fêtes. Les campagnes Noël sans faim et Opération père Noël ont permis de venir en aide à plus de 40 étudiants éprouvant des difficultés financières.**

Près de 400 denrées non périssables ont été amassées du 28 novembre au 2 décembre, grâce à la campagne Noël sans faim organisée par des membres du personnel et l'Équipe d'action sociale du Cégep. À cette occasion, la communauté collégiale a aussi donné quelque 4250$.

La générosité des donateurs a permis aux organisateurs de remettre des chèques-cadeaux d'épicerie à 45 étudiants dans le besoin. Douze d'entre eux se sont aussi vu remettre un panier de Noël complet.

«Je remarque que les sommes recueillies progressent d'année en année, ce qui me porte à croire que les membres de la communauté collégiale sont de plus en plus sensibles à la campagne Noël sans faim», souligne Louis Gros, directeur des Services à la vie étudiante et à la communauté.

Plusieurs activités-bénéfices avaient lieu afin d'amasser les dons. Parmi elles, on compte la vente de cahiers recyclés, un dîner spaghetti et le traditionnel Volley-Othon. La Guignolée du 1er décembre, organisée à même le Cégep, a permis d'amasser 946$, un record.

**William Prairie, Amélie Sanchez, Bradley Darbyson, Audrey Salois, Bianelle Lestage-Primeau, Abygaëlle Gariépy-Effinger, Caroline Lelotte lors de la Guignolée du Cégep.** (Photo gracieuseté)

### OPÉRATION PÈRE NOËL

L'Équipe d'action sociale et d'entraide organisait également son Opération père Noël, qui vise à permettre aux enfants d'étudiants de recevoir au moins un cadeau durant les Fêtes. Cette année, l'initiative a permis à 21 enfants dont les parents étudiants sont en situation de vulnérabilité de développer un cadeau.

Des pères Noël avaient préalablement été recrutés parmi les membres du personnel et les étudiants du Cégep. Ceux-ci s'engageaient à acheter un présent d'environ 25$ à un enfant, à partir d'une lettre que celui-ci avait adressée au père Noël.

Les cadeaux ont été distribués par le père Noël et la fée des étoiles lors d'une soirée festive, le 1er décembre, au café étudiant L'Entre-Deux. Des chèques-cadeaux pour le cinéma, le centre d'amusement le Machin Chouette et la libraire Coopsco ont aussi été remis.

# Les paroisses s'apprêtent à célébrer le jour de l'An

**MYRIAM TOUGAS-DUMESNIL**
myriam.tougas-dumesnil@tc.tc

**RELIGION. Après avoir célébré leurs traditionnelles messes de Noël, les paroisses se préparent à souligner le changement d'année. Voici l'horaire des cérémonies prévues dans la région.**

### SAINT-JEAN

D'abord, pour la paroisse Saint-Jean-l'Évangéliste, des messes du jour de l'An seront célébrées le 31 décembre à la Cathédrale (16 heures), au Centre de ressourcement spirituel (16h15) et à l'église Saint-Luc (16h30).

Le lendemain, soit le 1er janvier, des cérémonies sont à l'horaire à la Cathédrale (11 heures), au Centre de ressourcement spirituel (9h30 et 11 heures), à l'église Saint-Luc (9 heures), à l'église Sainte-Marguerite-de-Blairfindie (9h30) et au Centre communautaire Saint-Eugène (9h30).

### SAINT-ATHANASE

À la paroisse Saint-Athanase, trois messes du jour de l'An seront célébrées. La première aura lieu à l'église Sacré-Cœur le 31 décembre, à compter de 16 heures. Deux autres cérémonies se tiendront à l'église Saint-Athanase le 1er janvier, à 9h30 et 11 heures.

### MONT-SAINT-GRÉGOIRE

Du côté de la paroisse Saint-Grégoire-le-Grand, une célébration avec des cantiques chantés par l'assemblée est à l'horaire le 31 décembre, à 19 heures. La messe du Nouvel An sera quant à elle célébrée le lendemain, à compter de 10h15.

### SEIGNEURIES DU LAC

Finalement, pour les croyants des paroisses Saint-Alexandre, Saint-Georges (Henryville, Noyan, Saint-Georges-de-Clarenceville), Sainte-Anne-de-Sabrevois, Saint-Sébastien et Saints-Martyrs Canadiens (Venise-en-Québec), il y aura deux messes.

La première aura lieu le 31 décembre, à 18 heures, à Henryville. La deuxième sera célébrée le 1er janvier, dès 10 heures, à Saint-Sébastien.

**Les paroisses célébreront leurs messes du jour de l'An, ce week-end.** (Photo TC Media – Archives)

# Le Musée du Haut-Richelieu amasse 2500$

**ISABELLE LARAMÉE**
isabelle.laramee@tc.tc

**MARCHÉ. Le fort achalandage au Marché de Noël du Vieux-Saint-Jean, sur la place du Marché, aura permis au Musée du Haut-Richelieu de garnir un peu ses coffres. Les quarante lots de l'encan silencieux qui officiait sous la marquise ont trouvé preneur, pour un total de 2500$.**

**Plusieurs items ont été mis à l'encan, dont des bols et des vases en céramique.**
(Photo TC Media – Jessyca Viens-Gaboriau)

Parmi les items qui étaient exposés durant les deux week-ends d'activité du Marché, soit les 9, 10, 11, 16, 17 et 18 décembre, on trouvait de nombreuses pièces de céramique, comme un bol datant de la fin du 18e siècle et une cruche réalisée à la fabrique E.L. Farrar d'Iberville.

La vedette de l'encan silencieux était sans aucun doute une bouteille de vin Château Mouton Rothschild, datant de 1996. Le grand cru de collection a d'ailleurs trouvé preneur pour la modique somme de 500$.

«En fait, il s'agit d'une aubaine pour quiconque s'y connaît en vin, lance le président du musée, Pierre Bessette, qui souligne la généreuse contribution d'un des donateurs. On a eu plusieurs lots de qualité qui nous ont été offerts pour l'encan. On a été privilégié. Nos mécènes ont été généreux!»

Le Musée du Haut-Richelieu a aussi pu compter sur plusieurs œuvres d'arts visuels, notamment des tableaux de Micheline Proulx. Des lithographies et des reproductions comptaient aussi parmi les lots, dont deux reproductions d'œuvres de Jean-Paul Lemieux.

## VITRINE

«C'est un beau succès pour nous. Notre association avec le Marché de Noël nous a permis d'accueillir et d'intéresser une clientèle nouvelle qui a par le fait même découvert les activités du Musée. C'est un contact important que nous avons eu avec des gens qui n'ont pas l'habitude de fréquenter les lieux», lance le président.

Pierre Bessette ajoute que ces rencontres leur ont permis de promouvoir bon nombre d'expositions qui habiteront les lieux durant 2017, qui marquent également la réouverture de l'exposition permanente.

## INSCRIPTION

### Activités municipales

Le Service des loisirs et bibliothèques offre cette session une variété de près de 120 ateliers provenant des domaines culturels, récréatifs et sportifs. Parmi eux, on compte les volets artistiques de danse, dessin, peinture et décoration intérieure.

L'inscription en ligne requiert une carte de citoyen valide, une carte de crédit et une adresse courriel. Pour l'inscription par coupon, les citoyens peuvent le déposer dans l'une des bibliothèques municipales ou au Service des loisirs et bibliothèques (190, rue Laurier). Plus d'information au 450 357-2157, poste 2157. **(I.L.)**

## ÉVÉNEMENT

### Festival Montréal joue

Le festival Montréal joue a une nouvelle tête en la personne de Jean-François Provençal. L'humoriste bien connu des Appendices sera porte-parole de la 5e édition de l'événement organisé par les Bibliothèques de Montréal.

Amateur de jeux vidéo et de jeux de société, le comédien natif de Saint-Jean participera à de nombreux événements du 25 février au 12 mars, dont La nuit blanche du Saint-Denis (4 mars) et le plus grand rassemblement de jeux de société au Québec du 10 au 12 mars au Centre Pierre Charbonneau. **(I.L.)**

# Conseils pour une fin d'année sécuritaire

**PRÉVENTION. L'Association des techniciens en prévention des incendies du Québec (ATPIQ) appelle à la vigilance en cette période des fêtes de fin d'année. Avec les réunions familiales, les sorties, les décorations et toute l'effervescence du temps des Fêtes, il est peut-être facile d'oublier certains comportements préventifs.**

L'Association des techniciens en prévention des incendies du Québec rappelle qu'il est important de vérifier les piles de ses avertisseurs de fumée. (Photo TC Media – Archives)

L'ATPIQ rappelle qu'en tout temps et en toute saison, et même durant la période des réjouissances de fin d'année, la vigilance est de rigueur.

«Les risques d'intoxication au monoxyde de carbone, les piles qui ne fonctionnent plus dans un avertisseur de fumée, un branchement défectueux qui risquerait d'enflammer les décorations de Noël ou encore un oubli sur la cuisinière sont tous des facteurs de risque qui peuvent occasionner de lourds dommages ou même des pertes de vies», explique Rudy Hamel, président de l'ATPIQ.

Voici quelques conseils d'usage à observer, qui ne prennent que quelques minutes et qui peut-être vous permettront d'éviter un sinistre ou, pire encore, une perte de vie.

### AVERTISSEUR DE FUMÉE

Vérifiez les piles de votre avertisseur de fumée. Si vous croyez qu'elles n'ont pas été changées depuis au moins six mois, il est temps de les remplacer par des piles neuves.

### MONOXYDE DE CARBONE

L'avertisseur de monoxyde de carbone est indispensable pour les résidences munies d'appareils de chauffage au bois, au mazout ou encore au gaz. Le monoxyde de carbone est inodore et incolore, donc indétectable, mais ô combien mortel.

### DÉCORATIONS

Malgré la beauté des décorations illuminées, pour continuer à en apprécier la vue, éteignez-les lorsque vous quittez votre demeure ou avant d'aller au lit. De plus, ne surchargez pas vos prises électriques, ce qui pourrait occasionner une surcharge et un risque d'incendie.

### SAPIN NATUREL

La beauté d'un sapin naturel… Une tradition! Assurez-vous que son pied soit toujours humide pour éviter qu'il sèche et devienne une source facile d'incendie, car les lumières de Noël dégagent une certaine chaleur et pourraient l'embraser.

Pour d'autres conseils avisés, contactez le Service de sécurité incendie de votre municipalité. **(TC Media)**

**SAINT-JEAN**

# Un camion pour détecter les fuites d'aqueduc

Le Service des travaux publics de la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu s'est doté d'une nouvelle fourgonnette Ford Transit 2017, qui servira à la recherche et la détection des fuites sur le réseau d'aqueduc. Acquis au montant de 60 000$, le camion comprend tout le matériel nécessaire pour effectuer les relevés qui sont utilisés pour réparer une fuite ou un bris d'aqueduc. Rappelons que la Ville doit réduire le taux de fuites du réseau d'aqueduc sous les 20% d'ici 2017, conformément à la Stratégie québécoise d'économie d'eau potable gouvernementale. **(M.T.-D.)**

(Photo gracieuseté)

**ENVIRONNEMENT**

### COVABAR

La Ville a versé une contribution financière de 2000$ au Comité de concertation et de valorisation du bassin de la rivière Richelieu (COVABAR), pour l'aider à défrayer une partie des coûts occasionnés par la réalisation d'une étude permettant de déterminer les limites légales du littoral d'une portion de la rivière sur le territoire de la Ville. Ce projet vise à protéger le chevalier cuivré, un poisson d'eau douce en péril. **(M.T.-D.)**

### Recyclage

La Ville affecte un surplus de 60 000$ à l'achat de 134 bacs dédiés au recyclage dans les aires publiques municipales. Pour ce projet, Saint-Jean-sur-Richelieu pourra bénéficier d'une subvention de 80 000$ du programme de récupération des matières recyclables dans les aires publiques municipales de l'organisme Éco Entreprises Québec. **(M.T.-D.)**

### Plan stratégique

Le conseil municipal de Saint-Jean-sur-Richelieu a adopté son Plan stratégique de développement durable 2016-2026 – Vision 360°. La Ville veut ainsi assurer le parcours de développement et d'aménagement de son territoire pour les dix prochaines années. **(M.T.-D.)**

### Boisé Fortier

La Ville a autorisé l'acquisition de 41 terrains dans le boisé Fortier, situé dans le nord-est du secteur Saint-Luc. D'une superficie totale de 28 921,3 m$^2$, ces terrains sont inclus dans le plan de conservation des milieux naturels situés sur le territoire de Saint-Jean-sur-Richelieu. Ils ont été acquis pour la somme de 3,26 M$. **(M.T.-D.)**

**ACQUISITIONS**

### Église de L'Acadie

Le conseil municipal a donné son accord afin que la Ville acquière le site de l'église Sainte-Marguerite-de-Blairfindie et de son presbytère, situé dans le secteur L'Acadie, au coût de 83 800$ plus les taxes applicables. La fabrique demeurera propriétaire du cimetière. Elle pourra tenir des activités religieuses dans l'église en fonction d'un horaire établi. Celle-ci sera par ailleurs désacralisée. La Ville utilisera les lieux à des fins communautaire et culturelle. **(M.T.-D.)**

### Parc Honoré-Mercier

Le terrain occupé par le parc Honoré-Mercier est désormais une propriété de la Ville. Situé dans le secteur Iberville, celui-ci appartenait auparavant à la fabrique de la paroisse Saint-Athanase. L'acquisition s'est faite au coût de 800 000$ plus les tables applicables. Le contrat contiendra une clause stipulant que l'argent de la vente sera utilisé par la fabrique pour assumer les coûts d'entretien et de réparation de ses immeubles. **(M.T.-D.)**

### Boisés

La Ville a acquis trois milieux naturels de grandes superficies situés dans les secteurs des routes 219 et 104. Inclus dans le plan de conservation des milieux naturels, ces boisés étaient la propriété de P. Baillargeon Ltée, de Carrière Bernier et d'une compagnie à numéro. **(M.T.-D.)**

Les clubs de marche extérieure reprennent leurs activités au début janvier. (Photo TC Media – Archives)

# Une nouvelle session pour les clubs de marche

**RICHARD HAMEL**
richard.hamel@tc.tc

**MISE EN FORME. Vous souhaitez faire un peu plus d'exercice en 2017? La bonne forme physique fait partie de vos résolutions pour la nouvelle année? Bonne nouvelle, puisque les trois clubs de marche extérieure reprennent leurs activités en janvier à Saint-Jean-sur-Richelieu.**

Ces groupes, associés au Réseau à-vie-forme, proposent un programme d'une dizaine de semaines. Celui-ci comprend des exercices en salle de trente minutes, puis une marche d'une heure dans les rues de la ville, sur des parcours différents. Les participants reviennent à l'intérieur pour des exercices d'étirement et de musculation légère.

## SAINT-JEAN

Dans le secteur Saint-Jean, deux clubs sont formés. Les «Épatants» sont attendus les lundis, de 19 à 21 heures, au Centre des aînés johannais (125, rue Jacques-Cartier Nord). La session s'échelonne du 9 janvier au 13 mars.

Pour leur part, les «Rayonnants» se donnent rendez-vous les mardis en matinée, de 9 à 11 heures, à partir du 10 janvier. Les activités se dérouleront au même endroit jusqu'au 14 mars.

## IBERVILLE

Du côté d'Iberville, les membres du club les «Enthousiastes» se réunissent les jeudis, de 19 à 21 heures, dès le 12 janvier à l'école Hamel (635, rue Yvon). La session s'étendra jusqu'au 16 mars.

Les inscriptions se prennent sur place, lors de la première séance d'entraînement. Pour information, il suffit de téléphoner au 450 358-5197 ou 450 926-1852.

**TIR À L'ARC**

## Le club de tir Arcus de retour le 6 janvier

**Arcus reprendra ses activités intérieures le 6 janvier, au gymnase de l'école secondaire Marcellin-Champagnat. Le club de tir à l'arc tiendra ses séances les vendredis, de 18 à 22 heures, et les samedis, de 9h30 à 13 heures. La session s'échelonnera jusqu'au 29 avril. Pour connaître l'horaire, les coûts et les modalités d'inscription, il suffit de contacter Stéphane Thibodeau au 514 754-1677. (R.H.)** (Photo TC Media – Archives)

**TRIATHLON**

### Camp de natation

Le club de triathlon Tribut de Saint-Jean-sur-Richelieu organise un camp de natation durant la période des fêtes. Celui-ci se tiendra du 27 au 30 décembre et du 3 au 6 janvier, de 10 heures à midi, à la piscine du Complexe sportif Claude-Raymond. Ce camp, qui s'adresse à tous, sera dirigé par l'entraîneur-chef de Tribut, Sean Lajeunesse, et l'entraîneure des jeunes, Marguerite Martel. Pour toute information: www.tributriathlon.ca. **(R.H.)**

**ÉVÉNEMENT**

### Course de motoneiges

Le comité exécutif de la Ville de Saint-Jean-sur-Richelieu a récemment autorisé la tenue de l'événement R4L Performance, une course de motoneiges organisée par le Club de motoneiges du Haut-Richelieu. Celle-ci aura lieu les 4 et 5 février. **(M.T.-D.)**

L'invité mystère de Claude Raymond ?
CETTE SEMAINE :
XAVIER COUPAL
UNE PRÉSENTATION DE
Coeur à Coeur
WWW.COEURACOEUR.CA
>6941222

Vos Classées

# PETITES ANNONCES CLASS

Profitez également de la parution GRATUITE de votre annonce sur **VosClassees.ca**.

>6701017

**Heure de tombée :** vendredi 14h00

**Heures d'affaires du service téléphonique :** lun

**Mode de paiement :** VISA MasterCard

À NOS ANNONCEURS : Assurez-vous que le texte de votre annonc sinon il faut nous en aviser immédiatement. En cas d'erreur, notre uniquement au montant de l'achat de la première semaine de par Toute discrimination est illégale.

## AVIS
### DATE DE TOMBÉE DEVANCÉE

Veuillez noter que pour faire paraître une petite annonce pour l'édition du :

- 27 décembre l'heure de tombée sera jeudi 22 décembre 14h00
- 3 janvier l'heure de tombée sera mercredi 28 décembre 14h00

ez-vous des extras
dré ✓ Titre centré
ur ✓ **Caractères gras**
rmez-vous auprès
votre téléconseiller

POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

## Un seul numéro 1-866-637-5236

IMMOBILIER 100 à 299 | MARCHANDISE 300 à 399 | SERVICES 400 à 599 | EMPLOI ET FORMATION 600 à 799 | ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899 | VÉHICULES 900 à 999

### 110 Prop. à revenus à vendre

**IMMEUBLE 10 logements à vendre**, terrain 30,000 pi.ca., St-Jean-Sur-Richelieu. Bon revenu. Bien entretenu. Près des services. Immeuble tranquille. **Informations: 450-348-5968. PAS D'AGENTS.**

### 115 Condos et lofts à vendre

CONDOS à St-Jean. Spécial! 3-1/2, 59,500$; 4-1/2, 79,500$; 5-1/2, 159,000$; 10% comptant balance pour le 3-1/2; 500$/ mois. 425 Gouin. 514-570-3458

### 160 Terrains / Terres à vendre

ESTRIE, grands terrains en montagne dans Domaine privé. Étangs, sentiers, paysages magnifiques, 17,500$ et plus. Financement disponible par le vendeur 819-888-2314 www.domainedesappalaches.ca

### 205 Logements / appartements à louer

**1 MOIS GRATUIT! 3-1/2, 550$, 4-1/2, 650$, planchers de bois, rénovés, libres immédiatement. 514-466-7634**

1 mois gratuit, conditions, grand 2-1/2 studio, immeuble paisible, rez-de-chaussée, poêle, frigidaire, chauffage inclus, service buanderie, wi-fi ($), bienvenue personnes mobilité réduite d'un certain age. Pas chien. Libre. 514-583-3039

2-1/2, 3-1/2, 4-1/2, St-Jean, rénovés, très beaux, plancher béton. Pas d'animaux. Idéal personne tranquille seulement. Stationnement. Libres à partir du 1er février. 514-602-0224

2-1/2, Coopérative d'Habitation cherche membre. c.à.c. et cuisine avec frigo, poêle, micro-ondes, et rideaux. 325$/ mois, quartier St-Edmond, rue Mercier à St-Jean. Pas d'animaux. Formulaire à remplir avant visite et entrevue. Tél.: 450-347-1235 ou 450-358-9459

2-1/2, près des Halles St-Jean-sur-Richelieu, entièrement rénové, stationnement, cabanon, entrées laveuse/ sécheuse. 475$. Libre immédiatement, Personne tranquille avec références. 450-359-7560

### 205 Logements / appartements à louer

2-1/2, rue Foch, porte-patio chauffé, éclairé, air climatisé, thermopompe, aspirateur central, électros et meubles inclus. Belles armoires de cuisine neuves, non-fumeurs. Disponible maintenant. Info.: Robert, 450-346-8709

**2-1/2. Chauffé, Éclairé, près de l'hôpital, très propre. Info.: Sabrina 514-712-1472 ou Sylvie 514-715-6925**

**2370 Boul. Ivanier, Marieville, grands 4-1/2, rez-de-chaussée et 1er étage, libres immédiatement, cabanon, pas d'animaux, 625$ et 635$/ mois. 450-444-4506, 514-233-5780, 514-836-0871**

**3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, Près hôpital, St-Jean. Logements très propres. Contactez Sabrina 514-712-1472 ou Sylvie 514-715-6925**

**3-1/2, 4-1/2, 5-1/2, rues Champlain, Lachance et Cayer, St-Jean-sur-Richelieu. Entièrement rénovés, cuisines neuves, ascenseurs. Enquête crédit, libres, Yves 514-770-4395**

**3-1/2, 460$/ mois, 914, Desaulniers, St-Jean. Libre immédiatement. Près de tous les services. Pas de chien. Peinture fournie. Enquête de crédit exigée. Mme Landry. 514-796-9135**

**3-1/2, 490$; 4-1/2, 580$, rénovés, stationnements, balcons. Libres. St-Jean-sur-Richelieu. 438-398-3481 514-594-7878**

### 205 Logements / appartements à louer

3-1/2, grand rez-de-chaussée, tranquille, près de l'hôpital, entrées laveuse/ sécheuse, pas de chien, 565$/ mois. 450-346-7616

**3-1/2, meublé, près du cégep/ collège militaire, arrêt d'autobus, à St-Jean. Buanderie, aspirateur central, système de climatisation murale, cabanon. Idéal personne seule, non-fumeur, pas d'animaux. Libre immédiatement 450-346-3270**

3-1/2, meublé/ semi-meublé, 35 Jacques-Cartier Sud, 4-1/2, 396 St-Eugène et 687 St-Georges, St-Jean-Sur-Richelieu. 450-346-4908

**3-1/2, Napierville**: entrées laveuse/ sécheuse, très propre, prise extérieure. **Idéal personnes retraitées/ semi retraitées. Contactez Adélard: 514-968-0237**

3-1/2, plancher bois franc, privé à l'arrière, haut plafond, plein soleil, tranquille, stationnement, boisé, 122 Champlain, 480$/ mois. 450-515-7179

**3-1/2**, rue McMillan, près hôpital, 3e étage, 485$, laveuse/ sécheuse communautaires. **4-1/2**, rue Lasalle, près base militaire, 1er, 2e, 3e, 600$. Aucun chien. Enquête crédit. 450-348-5186, 514-705-8506.

3-1/2, stationnement, rangement intérieur, près Halles St-Jean-sur-Richelieu, 535$. Libre, 514-501-8494

**3-1/2 ou 4-1/2 ou 5-1/2, Napierville. Libre immédiatement. Demandez Brigitte, 450-246-4602**

**4-1/2, 1 mois gratuit grand, St-Jean, construction 2013, rue Cousin, pas de chien, libre immédiatement, 725$/ mois, 514-972-6372**

**4-1/2, 2e étage, secteur St-Jean, près de la piste cyclable, planchers flottants. Stationnement. Étude de crédit. 1er février. 450-357-4736, 514-269-7043**

### 205 Logements / appartements à louer

**4-1/2, 3e étage, Iberville 670$/ mois. 514-262-6124, 450-357-0955**

4-1/2, 5-1/2, secteurs St-Luc, St-Jean et Iberville. À partir de 645$, janvier/ mars/ avril. Planchers flottants/ céramique. Pas de chien. Bonne références requises. Plus d'infos: 514-995-7796

4-1/2, 83 rue Grenier, secteur Pasquier, haut, spacieux, rangement intérieur, près de tous services, très propre, pas d'animaux, références, enquête. 7000$. Laissez message, 450-358-0649

4-1/2, entrées laveuse/ sécheuse, stationnement, libre immédiatement, 159 rue St-Charles, St-Jean-Sur-Le-Richelieu, 535$/ mois. 450-347-0965

4-1/2, Iberville, propre, tranquille, planchers flottants, près arrêts autobus, stationnement, rangement, 600$. 450-348-6480, 514-246-7673

**4-1/2, plancher flottant, laveuse/ sécheuse au sous-sol, stationnement, 539, des Trinitaires, St-Jean-Sur-Richelieu, près base militaire, 620$, 514-409-0844**

**4-1/2, refait à neuf, 624 Bristol, St-Jean-Sur-Richelieu, 3e étage. Informations: 514-968-5491, 450-291-3981**

4-1/2 à l'état neuf, chauffage inclus, 700$/ mois, libre immédiatement, 2 mois gratuit si qualifié. 514-805-2025

**4-1/2 r.d.c. avec sous-sol, St-Jean-sur-Richelieu grand appartement rénové**, salle à manger, verrière, salle de lavage, 2 chambres et grande pièce de rangement au sous-sol. Bois franc, porte-française, plafonds 9', cour arrière clôturée, stationnement à proximité. Près école Notre-Dame-du Sacré-Coeur. Personnes tranquilles, pas d'animaux. Référence demandé et enquête de crédit. Libre, laissez message au **514-451-7771 Voir Lespac: 40106092**

**5-1/2, stationnement déneigé, face école primaire, sur Grand-Bernier Nord, St-Jean-Sur-Richellieu. Libre immédiatement. 720$/ mois, 514-829-8986**

### 205 Logements / appartements à louer

**5-1/2, 1er étage, libre 1er janvier, près du cegep à St-Jean-sur-Richelieu, 2 c.à.c., 2 stationnements, entrées lave-vaisselle/ laveuse/ sécheuse. Recherche Personne tranquille, enquête de crédit, pas d'animaux. 685$/ mois. 514-686-4987**

**5-1/2**, 2e étage, rue St-Gérard, **St-Luc**. Cabanon, aucun animal, aucun chien, près école, 720$. Libre à partir immédiatement. Enquête crédit. **514-715-6202**

5-1/2, à côté de l'hôpital, 715$, 2 balcons, libre immédiatement, entrées laveuse/ sécheuse, intercom. Personnes tranquilles avec références. 450-359-7560

**5-1/2, bas duplex, 625$, 6-1/2, haut duplex, 650$, libres immédiatement. St-Bernard-de-Lacolle. 514-712-3328, 450-246-3328**

**5-1/2, St-Jean-sur-Richelieu, près polyvalente, spacieux logement 3 chambres, rénové, planchers et peinture, 2 stationnements, a/c, libre immédiatement, pas de chien, 865$/ mois, Denis: 514-910-5868**

**5-1/2, tranquille, 1,250 pi.ca., face au terminus d'autobus, (803 Industriel). Rénové, planchers flottants/ céramique. Pas de chien. Dans un 6-plex. Libre immédiatement. 770$/ mois. Gilles: 514-754-3921**

**6-1/2 rénové, 340-A, Mercier, St-Jean-sur-Richelieu. Chauffage, électricité inclus jusqu'à octobre 2017. Libre 1er janvier. 800$/ mois. Contactez 450-348-6070, 514-231-2006**

9-1/2, haut de maison, secteur Iberville, 890$/ mois, libre maintenant. 450-359-1786, 514-923-3805

PRÈS Carrefour, grand 3-1/2 quadruplex, entrées laveuse/ sécheuse/ lave-vaisselle, 2 balcons, 2 portes-patio, remise, stationnement. Immédiatement. Info-location agence immobilière. 450-359-7123

### 205 Logements / appartements à louer

**CONDOS DE LUXE 3-1/2, poss. meublé, 4-1/2, 5-1/2, 7-1/2 Piscine extérieure chauffée, ascenseur, gym. Conciergerie. Possibilité garage $$. St-Jean-sur-Richelieu, 450-741-7562**

**GRAND 5-1/2. Demi sous-sol. Libre 1er janvier, 2 stationnements déneigés. Cabanon, 615$/ mois Pas de chien. Enquête de crédit 450-376-9178**

**IBERVILLE: grand 4-1/2, nouvellement rénové, 900$/ chauffage/ électricité inclus,stationnement déneigé. Libre immédiatement 514-266-2473**

NOUVEAUX! Iberville, triplex 4-1/2, patio 9'X11', remise, 2 stationnements. Libres immédiatement. Info-Location, agence immobilière, 450-359-7123

**ST-JEAN-SUR-RICHELIEU, grand 5-1/2, (725$), non chauffé, 1er étage, aucun tapis, entrées laveuse/ sécheuse, balcon, portes-patio, stationnement, situé face hôpital, près services et centre d'achats, Internet gratuit pour un 1 an. Libre immédiatement. Enquête crédit, pas de chien. 375 McMillan. 514-476-4940, 514-829-8188**

St-Jean-sur-Richelieu/ Iberville: 3-1/2, 4-1/2, 5-1/2. Immédiatement. Différents prix. Info-location, Agence Immobilière, 450-359-7123

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU: Iberville, 4-1/2 construction 2010, 750$/ mois, libre immédiatement, 514-914-4852

**ST-JEAN: 4-1/2, à sous-louer, 650$, 2 c.à.c., salon, salle à manger, cuisine, sdb, grande entrée, petit chien accepté, solarium 4 saisons, non chauffé, non éclairé, près des Halles, libre janvier. 450-349-1548, 438-497-1517**

**ST-LUC: Condo 5-1/2, 3 c.à.c. Construction 2011, air climatisé, cabanon, 2 stationnements déneigés. Immédiatement, 900$/ mois, 514-914-4852**

### 205 Logements / appartements à louer

**ST-RÉMI: 4-1/2, 500$/ mois; 3-1/2, 375$/ mois, libres immédiatement, 450-454-3344, 514-892-3599**

### 210 Logements / appartements chauffés à louer

**1-1/2, St-Paul-île-Aux-Noix, chauffé, éclairé, semi-meublé, personne tranquille, 400$/ mois. 1er janvier. Jean-Yves: 450-291-5134, 514-809-9775**

**2-1/2, sous-sol, chauffé, éclairé, poêle, frigo inclus, idéal retraité, non-fumeur, St-Jean-sur-Richelieu, 475$. Enquête de crédit. Libre février. 514-944-3823**

3-1/2, avec cave, chauffé, éclairé, personne tranquille, non-fumeur, pas d'animaux, 134, Jacques-Cartier Nord, St-Jean-sur-Richelieu, 580$. Enquête de crédit exigée. Francine: 514-452-9810, 514-712-3566 Johanne

**3-1/2**, sous-sol maison, **St-Blaise**, chauffé, électricité, câble, électroménagers. Libre 1er mars. **Idéal pour militaire en RI.** Pas d'animaux. Enquête de crédit. **450-930-0506 ou 438-390-9006**

3-1/2 à St-Philippe, chauffé, eau chaude, stationnement, wi-fi. Refait à neuf et frais peinturé. 700$/ mois, tout inclus, 450-444-0690

**GRAND 2-1/2, chauffé, éclairé. Stationnement déneigé. Coins St-Jacques/ Grand-Bernier Nord, St-Jean-sur-Richelieu. 500$/ mois. Libre immédiatement. 514-829-8986**

ST-JEAN: Chambre: 295$, 1-1/2, 375$, 2-1/2, 475$, 3-1/2, 575$, Chauffés, éclairés, Aussi 4-1/2, 675$ non chauffé. 55 Frontenac ou 425 Gouin. 514-970-4408.

### 215 Logements / appartements chauffés / meublés à louer

1-1/2, 2-1/2 meublés, chauffés, éclairés, près des Halles, rue Latour, tranquilles, idéal personne seule, responsable, sans animaux. Références demandées. Rendez-vous: 450-349-6607 laissez message

2-1/2, 3-1/2, ensoleillés, meublés, chauffés, portes-patio au salon, stationnement, près base et cégep. Idéal personnes tranquilles. Pas d'animaux. Libres. 450-347-8403

### 215 Logements / appartements chauffés / meublés à louer

À Iberville: 1-1/2, 2-1/2 studios, **rénovés,** meublés, chauffés, éclairés, câblés. Location à la semaine ou au mois. **Sans bail.** *Internet, buanderie, stationnement, entreposage. 514-718-2233

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU: 2 lofts sur le bord de l'eau, et chambre. Meublés, chauffés, éclairés. 450-523-2024, 514-217-7701, 450-346-5274

ST-JEAN: 55 Frontenac et près du Cégep, chambre: 295$, 1-1/2: 395$, 2-1/2, 475$, 3-1/2, 575$, chauffés meublés. Aussi 4-1/2, 675$ non chauffé. 438-390-0102

### 220 Condos lofts et maisons de ville à louer

! Condo de luxe à St-Jean, bord de l'eau, 2 grandes chambres, garage, piscine extérieure. 5 électros. Semi-meublé. 2 foyers au gaz naturel. Endroit très calme. Entièrement rénové au goût du jour. 1,500$/ mois. Julie. 450-272-9372, 514-718-5675

ST-SÉBASTIEN: condo 4-1/2, non-meublé, A/C échangeur d'air, stationnement, plancher béton, non-fumeur, pas d'animaux. École et parc à proximité. 650$. Disponible 1er mars. 514-269-8341

### 225 Propriétés à louer

**MAISON à Lacolle, 3 c.à.c., situé au milieu du village. Libre 1er janvier. Demandez Brigitte, 450-246-4602**

MAISON mobile, libre immédiatement. Située bord de l'eau à St-Athanase. Idéal couple retraité. Pas de chiens. Références demandées. 450-359-1266, 514-705-8996

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU, maison récente, 3 chambres, libre immédiatement. 514-805-2025.

ST-JEAN: maison, 4-1/2, cour clôturée, libre immédiatement, pas d'animaux, 450-348-1095

ST-LUC semi-détaché, 3 chambres, 2 s.d.b., garage, remise, libre 15 mars, Info-location, Agence Immobilière, 450-359-7123

# OFFRES D'EMPLOI

**Votre conseiller ventes média**
du Centre Contacts Clients
XAVIER BERTRANINE
514 392-9956 POSTE 221590

JobGO.ca
Le talent a sa place.

>6941969

## 245 Chambre à louer

**! Chambre meublée accès cuisine, internet, air climatisé, spa, bord rivière Richelieu, endroit calme, loisirs à proximité, pêche, piste cyclable, transport en commun. Non-fumeur. Jacques, 450-348-3936, 514-742-3136**

*** * Chambres spacieuses, bois franc, frigo, plafonds 11'. Halles/ bus à pieds. Cuisine commune. Buanderie. Interurbain, câble, WI-FI gratuits. à partir de 75$/ semaine. 514-617-8282**

CHAMBRE, plancher flottant, comptoir, armoire, évier, réfrigérateur, ventilateur et meubles, câble et téléphone. Internet si désiré. 315$/ mois. 450-348-7937

**CHAMBRES à louer, du lundi au vendredi, pour étudiants(es) à 5 min. du Cégep. Inclus: chauffées, meublées, stationnement, 75$/ semaine. 450-347-5131 après 18h00**

**CHAMBRES avec entrée privée, salon, cuisine, salle lavage, 300$/ mois. Près autobus, Cégep.: 60, Boul. du Séminaire Nord, St-Jean-sur-Richelieu. 514-824-0798**

**CHAMBRES meublées, dans grande maison, Iberville, tout compris, laveuse, sécheuse, câble. Tranquillité assurée. 340$/ mois, 1 MOIS GRATUIT! 450-347-6117, 438-968-7405**

**GRANDE chambre meublée, 955 Douglas, St-Jean-sur-Richelieu, 325$/ mois, tout compris, accès cuisine, salon, garage. 450-376-0536**

## 250 Maison de repos / centre d'accueil

RESIDENCE Diane Auclair, St-Jean-Sur-Richelieu. Infirmière Auxiliaire, propriétaire, chambres disponibles avec tous les services, pour personne semi-autonome. Faut visiter! 450-349-4895

## 270 Bureaux / locaux à louer

BUREAUX à sous-louer à Laval, 2550 Daniel-Johnson, jonction 440 et 15. 1,700 pi.ca. Très ensoleillé. Cuisinette, 3 bureaux fermés. Peut accueillir 6 postes de travail. Salle d'entreposage. 4,600$ par mois tout inclus. Fin du bail: décembre 2018. Info: 514-861-2088 poste 23.

## 270 Bureaux / locaux à louer

ESPACE de bureau avec salle principale 360 pi.ca. avec petite cuisinette et cave de rangement. Centre-ville de St-Jean-sur-Richelieu, 134 Jacques-Cartier Nord. Pour information Francine 514-452-9810 ou 514-712-3566, Johanne

ST-JEAN-SUR-RICHELIEU, 1,100 pi.ca. au sol + 500 pi.ca en mezzanine, porte de garage de 14' au sol, 940$/ mois, entretien et déneigement inclus. 514-239-4100

**MINI-ENTREPÔT**
- **À louer**
- **Chauffé**
- **À partir de 30 pi²**

**Situé à Iberville près de l'autoroute 35.**

**450 347-2001**

>6859981

À St-Jean: atelier pour entrepreneur, 1,000 pi.ca., 110/ 220V. 300$ par mois. 450-348-6480

## 305 Ameublement

LIT 39X78 avec tiroirs, bureau (3 tiroirs), hûche/ babillard, 150$. Peux vendre séparément 450-348-7937

## 345 Antiquités / art / collections

**ACHÈTE**: succession, faillite, antiquités, collections de tous genres, de la cave au grenier, garage et grange. Payons comptant. Pour info, contactez Sylvain 514-805-6506

## 365 Poêle / fournaise / bois de foyer

**BOIS de foyer Borduas 1ère qualité. Érable, bois franc 100%. Prenons réservations. Livraison toute l'année. 450-347-2751.**

## 383 Machineries / Outils / Équipements

**VENTE de fermeture atelier d'ébénisterie. Banc de scie avec table coulissante, quincaillerie, bois brut, établi avec rangement. Cause retraite, 514-909-7521**

## 390 Ventes de garage / Marchés aux puces

**ACHETONS de la cave au grenier. Payons comptant $$$. Info: 438-886-3444**

## 403 Garderies et pouponnières

PLACES disponibles en milieu familial sur boul. St-Luc. 20 ans d'expérience. 23$/ jour. Ouverture 6h30 à 17h30. Marielle 450-348-7706

## 415 Massothérapie / Soins thérapeutiques

**! ! Absolument relaxant Massage professionnel, suédois. Selon vos besoins, détente assurée. 450-678-2552**

**FUGACE SPA/ MASSAGE**
Personnel féminin
102-1 St-Jean-Baptiste, Châteauguay.
**450-692-1122**

Le massage est un festin pour les 5 senses! Les ondes de bonheur, ressenties, augmentent votre intuitivité et ouverture au plaisir que la vie désire vous offrir! 8h30-21h00. **MarieClaire Andréa: 514-912-5307**

MASSAGE SUÉDOIS: détente, relaxation. 1h/ 50$ Marieville. 450-460-4336

## 424 Astrologie/occultisme

ANA Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/ Mastercard)

## 440 Déménagement / Transport / Entreposage

**DÉMÉNAGEMENT et livraison. Appelez 450-349-2217. Aussi besoin aide-déménageur.**

## 442 Constructions / Rénovations / Réparations

AGRANDISSEMENT rénovations de tous genres, sous-sol, salle de bain, etc, prix raisonnable, contactez Construction Rénovation Jedco Inc. Assurances et licence RBQ 5639-4752-01, 514-865-2930

**HOMME à tout faire, Installation d'accessoires intérieur/ extérieur. 25 ans d'expérience. 514-915-1144**

**LAURENT LANTEIGNE CONSTRUCTION INC. Rénovation générale, démolition, cuisine, s.d.b., sous-sol. Résidentiel, locatif, commercial. RBQ: 8302-2632-57. 514-894-6149**

**MENUISERIE** Samoisette
**Pour tout vos travaux de réno! RBQ 5692-9243-01 À coût raisonnable! 450-357-6162**

**PEINTRE et petites rénovations. Vous avez un projet? G.Morin 514-506-1633, St-Jean-sur-Richelieu**

## 442 Constructions / Rénovations / Réparations

POUR tous travaux de rénovations résidentiels; Ainsi que pose et réparation de brique, céramique, 25 ans d'expérience. Marc: 514-835-1719

RÉNOVATIONS en tous genres, revêtement aluminium/ vinyle, finition sous-sol, portes/ fenêtres, toitures, patios, réparations fissures époxy. D.L. Rénovations. Daniel, 450-358-5365, 514-975-3177, R.B.Q.: #8108-9419-40

## 458 Electricité

ENTRÉES. Panneaux. Filage, etc. Prix compétitif. R.B.Q.: 2427-3880-52, 450-358-1050

## 484 Services divers

SAAQ - SAAQ - SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats, tél: 514-282-2022 www.sossaaq.com

## 485 Agence de rencontre avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service #1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence. Appelez le 1-877-661-2626 pour les écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le # (carré) 6910 (des frais peuvent s'appliquer). L'aventure est au bout de la ligne.

SERVICE RENCONTRE. Relations Long-terme, ESSAYEZ GRATUITEMENT!!! 1-888-451-7661. Appelez #7878 ou 1-866-634-8995. Adulte 1 à 1 en direct appelez: 1-877-347-9242. ou #5015. Rencontrez des femmes célibataires de votre région. 1-888-571-5763 (18+)

## 555 Argent à prêter

310-PRÊT: Prêt de 500$ à 1,000$. Aucune enquête de crédit. Approbation en 5 minutes. Ouvert 7 jours de 8h à 20h. Compose sans frais: 310-PRET

**courtageexpress.com PRÊT 500$ à 1,000$ 7 jours sur 7, 8h-20h 1-888-994-4054**

**EMPRUNTEZ Jusqu'à 750$ en 1h!** Simple, Rapide et Sécuritaire. Aucun Crédit Refusé! **Appelez 1-888-906-1863 Ou ArgentDirect.com**

PRÊT 500$ à 1,000$. Maintenant ouvert de 8h à 21h. Réponse en 30 minutes. Mauvais crédit accepté. Dépôt au compte la journée même. Crédit Yamaska 1-877-661-4721 www.credityamaska.com

**PRÊT DE 500$** Sans enquête de crédit. www.creditcourtage.ca **1-866-482-0454**

## 555 Argent à prêter

PRÊTEUR hypothécaire privé de premier et deuxième niveau. Financement rapide peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et nos conditions de financement flexibles. Financement Brisson. 1-866-566-7081

## 585 Services financiers divers

À bout de souffle? Vous êtes harcelés par vos créanciers? Trop de dettes? Nous avons 34 centres pour vous servir. Faites-nous confiance. MNP Ltée Syndic de faillite accrédité par le gouvernement, 514-839-8004

## 605 Emplois divers

**APPRENTI ÉLECTRICIEN/ ÉLECTRO TECHNICIEN RECHERCHÉ**

Métier non traditionnel de vérification. Horaires variés. Si tu aimes voyager, relever les défis. Tu es travaillant, autonome, attentionné, méticuleux? Tu dois évidemment posséder ton passeport et n'avoir aucun dossier criminel. Une connaissance général des circuits de distribution électriques industriel et/ ou commercial est un atout! Anglais et français parlé et écrit sont essentiels. Étudiants en fin d'étude bienvenu. Compagnie située à St-Jean-Sur-Richelieu. Envoyez c.v. si intéressé: **zx2_exp@hotmail.com**

**GUIDE DE CHASSE** Recherché à temps partiel pour la chasse de sangliers et pour faire l'entretien général du parc de chasse. Il est essentiel de savoir conduire un tracteur. St-Bernard-de-Lacolle. 514-643-4447 Rocco

OUVRIER/ ouvrière à l'aménagement paysager, temps plein, saisonnier, du 15 avril à décembre 2017. 40h/ semaine, 12,33$/ h. Étendre et niveler terre, plantation d'arbres, pose de gazon, étendre paillis, entretien aménagement paysager et autres tâches connexes. Aucune expérience nécessaire, aucun niveau d'étude requis et aucune exigence linguistique. Être manuel et en bonne forme physique. Région Montérégie et environs. Terrassement Technique Sylvain Labrecque Inc. 410, Route 104, Mont St-Grégoire, J0J 1K0 C.V. fax: 450-346-9299 ou: tecnickinc@videotron.ca

RECHERCHE **aide familiale** pour famille d'accueil, ayant des personnes avec déficiences intellectuelles. Auto requise avec certificat de bonne conduite, non-fumeuse. Entretien, repas, soins corporels et accompagnement. **Expérience requise + RCR**. Contactez Diane: **450-349-6382, 514-910-6382**

RECHERCHONS personne motivé, fiable pour travaux sur ferme laitière. Minimum 30 heures/ semaine. Ste-Sabine. Florian 450-357-4361

## 650 Bars/hôtels/restaurants

**CUISINIER demandé, Restaurant Chez Ti-Patate Frite, pour les diners, avec expérience, salaire selon expérience, demandez Jean-Yves: 514-754-6585**

## 655 Alimentation

**RECHERCHE personne dynamique pour travailler dans cuisine d'épicerie, 2 jours/ semaine, Lacolle, 514-880-3524**

## 682 Corps de métier/ entrepreneurs

MÉCANICIEN ou aide-mécanicien pour camion, à temps plein, 40h/ semaine, de jour, doit avoir la carte PEP, 3 ans d'expérience. Claudette Dubois, 450-245-0314

## 685 Chauffeurs / Transports

**À Iberville emploi à temps partiel, chauffeur classe 1 obligatoire et conduire machines agricoles, avec expérience David, 514-703-4321**

## 710 Formation Professionnelle

**JEUNE retraitée de l'enseignement, offre cours privés français de niveau secondaire, 35$/ l'heure, 45$/ 1h30. 514-268-5259**

**PRÉPOSÉS BÉNÉFICIAIRES/ AÎNÉS Formation payée + reconnue EMPLOI GARANTI! 450-449-9541**

**OFFRE D'EMPLOIS**

LES FORAGES CCL (1993) INC. (450) 632-3995

Notre entreprise les Forages CCL (1993) inc., Entrepreneur général en forage et dynamitage cherche à combler les postes suivants pour la région de Fermont :

**MÉCANICIEN DE CAMIONNETTES ET CAMIONS**
**MÉCANICIEN D'ENGIN DE CHANTIER/ ÉLECTROMÉCANICIEN/MÉCANIQUE DE FOREUSES**

Les personnes intéressées par ce poste sont invitées à faire parvenir leur CV par courriel à l'adresse suivante: **emploi@foragesccl.com**

>7063285

## 845 Prières/remerciements

**Prière au Sacré-Coeur**

Remerciements au Sacré-Coeur pour faveur obtenue. Que le Sacré-Coeur de Jésus soit loué, adoré et glorifié à travers le monde pour les siècles des siècles. Amen. Dites cette prière 6 fois par jour pendant 9 jours et vos prières seront exaucées même si cela semble impossible. N'oubliez pas de remercier le Sacré-Coeur avec promesse de publication quand la faveur sera obtenue. F.B.

## 945 Achat d'autos

**! ! 300$ +/- ! !**
**ACHAT AUTO/ CAMION**
Bon ou mauvais état. Payons meilleur prix. Remorquage gratuit.
**514-943-0989, 450-447-8536**

## 945 Achat d'autos

**ACHETONS autos** pour ferraille. Appelez Réginald: **450-346-6112**

## 985 Autos à vendre

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2004 à 2013 Robert Cloutier Autos 450-446-5250, 514-830-0098, 1-888-446-5250 robertcloutierautos.com

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2016, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 financementbrisson.com

**TOYOTA, Matrix, 2011, 60,000km, manuelle, 8,200$. Entretien aux 8,000km, certifié. 450-741-1599**

FLORABEC INC. Transport

**NOUS EMBAUCHONS !**

**Nous recherchons des camionneurs professionnels**

- Classe 1
- Canada – États-Unis
- Retour à la maison à tous les 2 jours
- Travail à l'année
- Avantages sociaux

1075, Route 133
Philipsburg (Québec) J0J 1N0
1 800 361-2648

>7041673

# Dates à retenir

## 31 décembre

**Fadoq Saint-Jean-sur-Richelieu**
**Souper et soirée de la veille du Jour de l'An**

Souper et soirée de la veille du Jour de l'An au Centre des Ainés Johannais. Repas-buffet traditionnel à 18 h suivi de danse sociale et en ligne. Musique : Michel Lapointe. Portes ouvertes à 17 h. Inf. : 450 346-2376 ou 450 348-5380.

## 31 décembre

**Fadoq Saint-Sébastien**
**Super soirée veille du jour de l'An**

Super soirée veille du jour de l'An au centre communautaire de Saint-Sébastien, organisé par fadoq Saint-Sébastien. Danse à compter de 20 h. Chute de ballons à minuit suivie d'un excellent réveillon. Inf. : Françoise ou Richard 450 244-8802.

## 3 janvier

**Fadoq de Saint-Jean-sur-Richelieu**
**Baseball-poches**

Baseball-poches à 13 h 30 au Centre des Aînés Johannais. Inf. : 450 346-2376

## 3 janvier

**Cercle des fermières d'Iberville**
**Réunion mensuelle**

La réunion mensuelle du Cercle des fermières d'Iberville aura lieu le 3 janvier 2017 à 19 h au Pavillon Mille-Roches situé au 190, avenue Lareau à Saint-Jean-sur-Richelieu (secteur Iberville). Inf. : 450 346-4385.

## 4 janvier

**Club des 3 fois 20 ans**
**Cours de danse - Débutants**

Cours de danse pour les débutants de 18 h à 19 h au Centre des Ainés, 125, Jacques-Cartier Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu. Inf. : Michel Bougie 450 515-3172.

## 4 janvier

**Club des 3 fois 20 ans**
**Cours de danse - Intermédiaires**

Cours de danse pour les intermédiaires de 19 h 15 à 21 h au Centre des Ainés, 125, Jacques-Cartier Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu. Inf. : Michel Bougie 450 515-3172.

## 4 janvier

**Fadoq de Saint-Jean-sur-Richelieu**
**Cartes**

Parties de cartes à 13 h au Centre des Aînés Johannais. Inf. : 450 346-2376

## 4 janvier

**Club Fadoq Iberville**
**Pratique de danse - Intermédiaires**

Pratique de danse pour intermédiaires de 9 h 30 à 11 h 30 au local situé au 190, avenue Lareau (secteur Iberville). Inf. : 450 346-8783

## 4 janvier

**Club Fadoq Iberville**
**Palet – Cartes**

Palet et cartes de 13 h à 16 h, au local situé au 190, avenue Lareau (secteur Iberville). Inf. : 450 346-8783

## 4 janvier

**Club Fadoq Iberville**
**Ligue de dards**

Ligue de dards de 19 h à 22 h, au local situé au 190, avenue Lareau (secteur Iberville). Inf. : 450 346-8783

## 5 janvier

**Fadoq de Saint-Jean-sur-Richelieu**
**Palet et cartes**

Palet et cartes à 18 h au Centre des Aînés Johannais. Inf. : 450 346-2376

## 5 janvier

**Club Fadoq Iberville**
**Vie active – Whist Militaire – Cartes et Cribble**

Vie active, whist militaire, cartes et cribble de 10 h 30 à 16 h, au local situé au 190, avenue Lareau (secteur Iberville). Inf. : 450 346-8783

## 5 janvier

**Club Fadoq Iberville**
**Pratique de danse - Débutants**

Pratique de danse pour débutants de 19 h à 21 h, au local situé au 190, avenue Lareau (secteur Iberville). Inf. : 450 346-8783

## 5 janvier

**Club des Jeunes Aînés**
**Cartes**

Parties de cartes au Centre des Aînés Johannais, de 13 h à 16 h. Inf. : Nicole 450 347-6247, Lise 450 347-3365, Robert 450 357-9645.

## 5 janvier

**Club Fadoq Île-Sainte-Thérèse Talon**
**Début jeu de quilles**

Le jeu de quilles se tiendra à 18 h 30 au Multisport situé au 200, rue Saint-Louis à Saint-Jean-sur-Richelieu. Inf. : Jean Nadon, président 450 359-6126.

## 6 janvier

**Fadoq de Saint-Jean-sur-Richelieu**
**Pratique de danse en ligne**

Pratique de danse en ligne au Centre des Aînés Johannais à 10 h, avec Michel Lapointe. Inf. : 450 346-2376

## 6 janvier

**Fadoq de Saint-Jean-sur-Richelieu**
**Babette et pétanque-atout**

Babette et pétanque-atout à 13 h 30 au Centre des Aînés Johannais. Inf. : 450 346-2376

## 6 janvier

**Club Fadoq Iberville**
**Baseball Poches**

Baseball poches de 13 h à 16 h, au local situé au 190, avenue Lareau (secteur Iberville). Inf. : 450 346-8783

## 6 janvier

**Club Fadoq Iberville**
**Soirée de dards – Pickle Ball**

Soirée de dards et pickle ball de 19 h à 23 h, au local situé au 190, avenue Lareau (secteur Iberville). Inf. : 450 346-8783

VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU

# AVIS PUBLIC

## DEMANDES DE DÉROGATION MINEURE

Lors de sa séance qui sera tenue à compter de **19 h 30 le 16 janvier 2017**, le conseil municipal se prononcera sur les demandes de dérogation mineure suivantes :

| | |
|---|---|
| Nom du requérant : | « 9082-7551 Québec inc. » |
| Emplacement : | 600, rue Pierre-caisse |
| Objet de la demande : | Autoriser l'installation d'une enseigne détachée de sorte que la superficie totale des enseignes détachées de ce site dépasse la superficie maximum prescrite. |

| | |
|---|---|
| Nom du requérant : | Madame Diane Brochu |
| Emplacement : | 1027, rue Meunier |
| Objet de la demande : | Régulariser l'abri d'auto existant, lequel est situé à 0,47 m de la ligne latérale de terrain alors qu'une distance de 1 m devrait être respectée. |

Cette séance du conseil municipal se tiendra dans la salle du conseil de l'hôtel de ville situé au **188, rue Jacques-Cartier Nord, Saint-Jean-sur-Richelieu**.

Toutes personnes et organismes qui désireront s'exprimer pourront se faire entendre par le conseil municipal relativement à ces demandes au cours de cette séance.

Donné à Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec
Ce 27e jour du mois de décembre 2016

Lise Bigonesse, OMA
Greffière adjointe

>7066203

tc • TRANSCONTINENTAL
>6941972

VILLE DE SAINT-JEAN-SUR-RICHELIEU

# AVIS PUBLIC

## ENTRÉE EN VIGUEUR DES RÈGLEMENTS Nos 1490, 1507, 1534, 1536 et 1540

Avis est par les présentes donné que les règlements suivants ont été adoptés par le Conseil municipal, à savoir :

**Règlement n° 1490**

« Règlement modifiant le règlement de permis et certificats n° 0654, et ses amendements, dans le but d'établir une infraction continue pour des travaux sans permis ou certificats »

Adopté le 19 décembre 2016

**Règlement n° 1507**

« Règlement autorisant le paiement des honoraires professionnels pour la préparation de plans et devis en vue de la réalisation de travaux de réfection d'infrastructures municipales pour les voies direction nord d'une section du chemin Grand Bernier Nord, la rue Samoisette et une partie des rues Aubry et de Dijon, décrétant une dépense n'excédant pas 216 000 $ et un emprunt à cette fin »

Adopté le 17 octobre 2016
Approuvé par les autorités du ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire le 15 décembre 2016

**Règlement n° 1534**

« Règlement modifiant le règlement no 0692, tel que modifié par les règlements nos 0708, 0735, 0754, 0776, 0823, 0882, 0920, 0974, 1067, 1119, 1139, 1178, 1233, 1294,1409, 1471 et 1484, relatif à la tarification de certains biens, services ou activités et établissant les modalités de dépôt d'une demande de révision de l'évaluation »

Adopté 19 décembre 2016

**Règlement n° 1536**

« Règlement modifiant le règlement no 0866 relatif à la constitution d'une réserve financière pour la réalisation et le maintien du plan de conservation des milieux naturels et abrogeant le règlement no 1520 »

Adopté 5 décembre 2016
Approuvé par les personnes habiles à voter le 15 décembre 2016

**Règlement n° 1540**

« Règlement décrétant l'imposition des taxes, compensations, tarifs et redevances municipales pour l'année 2017 »

Adopté 19 décembre 2016

Conformément aux dispositions de la Loi, les règlements nos 1490, 1507, 1534, 1536 et 1540 entrent en vigueur à compter de ce jour, soit le 27 décembre 2016.

Ces règlements peuvent être consultés à l'hôtel de ville situé au 188, rue Jacques-Cartier Nord, à Saint-Jean-sur-Richelieu, Québec.

Donné à Saint-Jean-sur-Richelieu,
Ce 27e jour de décembre 2016

Lise Bigonesse, OMA
Greffière adjointe

>7066201

# HOROSCOPE

LES PRÉVISIONS AVEC

**ALEXANDRE AUBRY**

**514 640-8648**

**Semaine du 27 Décembre au 2 Janvier 2016**

## BÉLIER 21 MARS AU 20 AVRIL

Vous vous dépêcherez pour terminer vos décorations en apprenant à la dernière minute que vous serez l'hôte d'une réception prochainement. Votre orgueil vous guidera pour entreprendre un décor magnifique.

## TAUREAU 21 AVRIL AU 20 MAI

Vous réussirez à prendre congé une partie de la semaine pour vous occuper de la maison ou de vos enfants. Vous vous impliquerez dans une activité communautaire qui rehaussera considérablement votre estime personnelle.

## GÉMEAUX 21 MAI AU 21 JUIN

Vous n'aurez pas la langue dans votre poche! Vous exprimerez tout haut ce que les autres pensent tout bas. Vous pourriez avoir écho de certaines rumeurs que vous vous empresserez de confirmer auprès des principaux intéressés.

## CANCER 22 JUIN AU 23 JUILLET

Vous aurez sûrement encore quelques emplettes à faire et elles seront responsables du dépassement du budget que vous vous étiez fixé. Heureusement, ce luxe sera apprécié de tous et vous aurez droit à quelques éloges.

## LION 24 JUILLET AU 23 AOÛT

L'action ne fera pas défaut! Vous aurez beaucoup de préparatifs à faire et tout sera urgent. Au bureau, vous devrez probablement arriver le premier et repartir le dernier. Le patron développera une grande confiance en vous.

## VIERGE 24 AOÛT AU 23 SEPTEMBRE

Attention de ne pas vous épuiser avant même de commencer la période des Fêtes! Vous aurez besoin de repos et de vous ressourcer. Vous devrez probablement guérir un rhume dont vous avez peine à vous débarrasser.

## BALANCE 24 SEPT. AU 22 OCT.

Le stress et l'épuisement pourrait vous donner l'impression de vous retrouver au beau milieu d'un brouillard, ne sachant plus où donner de la tête. Heureusement, vous retrouverez votre aplomb pour terminer la semaine en beauté.

## SCORPION 23 OCT. AU 22 NOV.

Vous serez des plus organisés au travail et pour préparer d'avance vos différentes réceptions du temps des Fêtes. Vos tâches à l'intérieur seront terminées dans les délais prescrits, vous permettant ainsi des vacances avec l'esprit tranquille.

## SAGITTAIRE 23 NOV. AU 21 DÉC.

Des amis vous suggèreront de partir en voyage spontanément avec eux. Vous ne vous ferez pas prier longtemps avant d'accepter. Vous participerez à une fête aux saveurs plutôt multiethniques avec vos proches.

## CAPRICORNE 22 DÉC. AU 20 JAN.

Ce sera avec beaucoup d'émotion que vous anticiperez les Fêtes. Pour une raison ou une autre, les réceptions seront très différentes des années précédentes, vous faisant ressentir de la nostalgie.

## VERSEAU 21 JANVIER AU 18 FÉVRIER

Côté sentimental, une demande en mariage pourrait très bien venir d'un pur étranger ou alors en voyage par votre douce moitié. La semaine se déroulera de surprise en surprise, à votre plus grand bonheur.

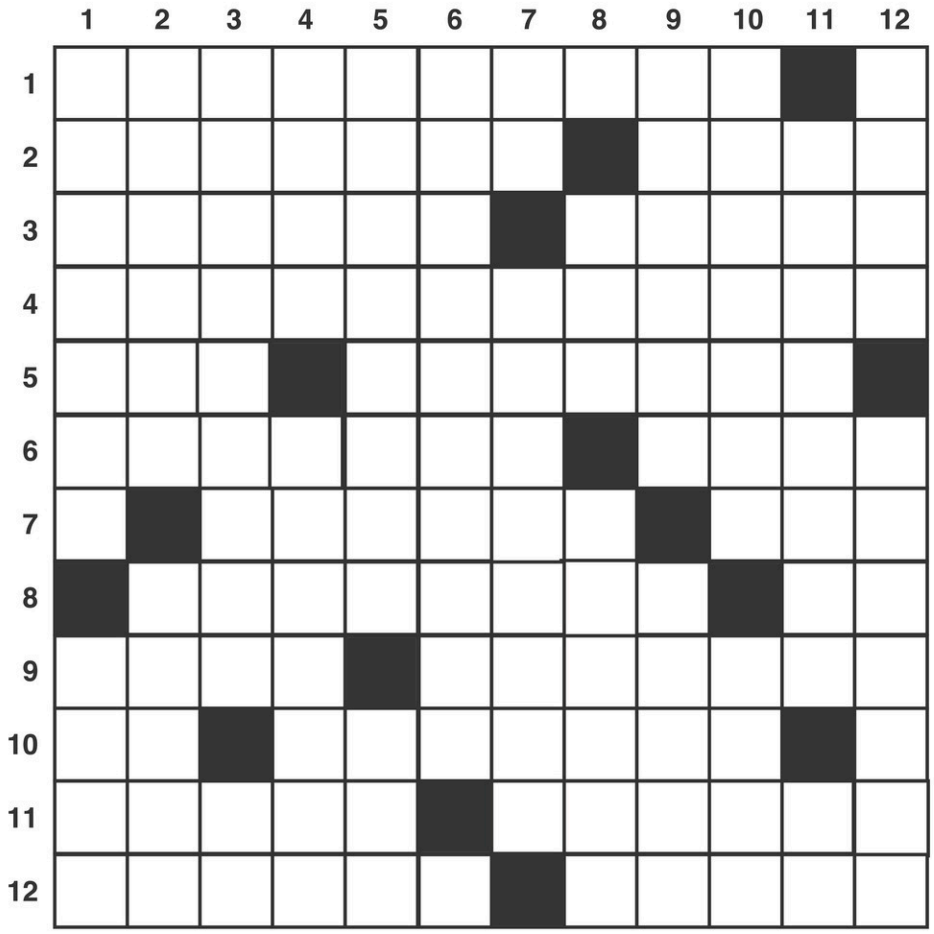
## POISSONS 19 FÉVRIER AU 20 MARS

Vous aurez beaucoup de boulot pour clore tous les dossiers avant de partir en vacances. Heureusement, tout se déroulera dans l'ordre et conformément à ce que vous aviez prévu. Vous terminerez l'année en beauté professionnellement.

# JEUX

## Mots croisés

PROBLÈME NO 383



**Hotizontalment**

1- Ouvrir ce qui est cacheté.
2- Malfaiteurs, voyous. – Port du Ghana.
3- Épine dorsale. – Enlève de force.
4- Action de diriger quelqu'un vers un lieu.
5- Après la communion. – Tablette fixée horizontalement sur un mur.
6- Peuple du Sénégal. – Verse à date fixe.
7- Roches. – Prénom féminin.
8- Liqueur. – Andrée Gagnon.
9- Prune. – Se dit d'une personne sans énergie.
10- Se suivent. – Ensemble formé par les quatre grains de pollen issus de la cellule mère.
11- Cascades. – Cessations temporaires.
12- Têtu, buté. – Qui est triple.

**Verticalement**

1- Déversoir d'un étang. – Crochet.
2- L'âge de la lune au 1er janvier exprimé en nombre. – Du temps passé.
3- Dissimulèrent. – Gamme.
4- Plante à feuilles découpées. – Éparpille.
5- Illusions. – Existe.
6- Marquèrent leur embarras.
7- Préposition. – Cresson alénois.
8- Étendue désertique. – Désigne l'ancienne famille écossaise.
9- Recouvris de tain une glace. – Canard.
10- Honorée. – Fils de Jacob.
11- Frais de scolarité. – Préposition.
12- Unité de puissance de flux énergétique. – Comportement d'un enfant tranquille.

RÉPONSE DU NO 382

| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | C | A | L | I | F | O | U | R | C | H | O | N |
| 2 | A | V | E | N | A | N | T | E | ■ | O | P | E |
| 3 | R | E | V | E | R | E | ■ | V | A | P | E | S |
| 4 | I | N | E | S | ■ | S | T | E | M | ■ | R | S |
| 5 | C | I | ■ | P | A | T | E | R | ■ | V | A | U |
| 6 | A | R | P | E | G | E | S | ■ | S | E | ■ | S |
| 7 | T | ■ | E | R | U | P | T | I | O | N | S | ■ |
| 8 | U | S | N | E | E | ■ | A | C | R | E | T | E |
| 9 | R | A | S | ■ | U | L | M | A | I | R | E | S |
| 10 | A | P | A | I | S | E | E | ■ | T | O | R | T |
| 11 | L | I | N | ■ | I | O | N | I | E | N | N | E |
| 12 | E | N | T | R | E | ■ | T | I | S | S | E | S |

## Sudoku

PROBLÈME NO 410

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 7 | | 2 | | | | 4 | 8 | 9 |
| 8 | | 5 | 2 | | 7 | | 1 | |
| | 3 | 1 | 9 | | | 2 | | |
| 6 | 5 | 9 | 1 | | | | | |
| 1 | | | 3 | | | | | |
| | 4 | 7 | 8 | 9 | 5 | | | 1 |
| | | | 7 | 3 | | | 6 | 5 |
| 5 | 1 | | | 8 | | | 3 | |
| | | | | 5 | | 9 | | |

**RÈGLES DU JEU :**

Vous devez remplir toutes les cases vides en plaçant les chiffres 1 à 9 qu'une seule fois par ligne, une seule fois par colonne et une seule fois par boîte de 9 cases.

Chaque boîte de 9 cases est marquée d'un trait plus foncé. Vous avez déjà quelques chiffres par boîte pour vous aider. Ne pas oublier : **vous ne devez jamais répéter plus d'une fois les chiffres 1 à 9 dans la même ligne, la même colonne et la même boîte de 9 cases.**

RÉPONSE DU NO 409

| | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 6 | 4 | 2 | 5 | 9 | 8 | 3 | 7 | 1 |
| 3 | 5 | 7 | 1 | 6 | 2 | 9 | 8 | 4 |
| 1 | 9 | 8 | 7 | 3 | 4 | 2 | 5 | 6 |
| 2 | 6 | 9 | 8 | 4 | 1 | 7 | 3 | 5 |
| 8 | 1 | 5 | 3 | 7 | 6 | 4 | 2 | 9 |
| 4 | 7 | 3 | 9 | 2 | 5 | 1 | 6 | 8 |
| 7 | 3 | 1 | 6 | 5 | 9 | 8 | 4 | 2 |
| 5 | 8 | 4 | 2 | 1 | 3 | 6 | 9 | 7 |
| 9 | 2 | 6 | 4 | 8 | 7 | 5 | 1 | 3 |

6943079

DU 26 DÉCEMBRE AU 31 DÉCEMBRE 2016

# NOUS PAIERONS LES TAXES

## POUR VOUS SUR TOUTE LA MARCHANDISE EN MAGASIN*

*excepté sur la marchandise du printemps 2017

BOTTES D'HIVER EN SOLDE

CHAUSSURES HOMMES & FEMMES

SACS À MAIN

ET PLUS!

Pierre Roy
CHAUSSURES

www.chaussurespierreroy.com

*HORAIRE DES FÊTES*

| | |
|---|---|
| 22-23 déc. | 9 h à 21 h |
| 24 déc. | 9 h à 17 h |
| 25 déc. | fermé |
| 26 déc. | midi à 18 h |
| 27-28 déc. | 9 h à 17 h 30 |
| 29-30 déc. | 9 h à 21 h |
| 31 déc. | 9 h à 17 h |

252, rue Richelieu, Saint-Jean-sur-Richelieu | 450 346-9849

>7008139